

# التقرير السنوي

٢٠٠٩







حضره صاحب الجلالة السلطان قابوس بن سعيد المعظم



## الصفحة

## المحتويات

٤	أعضاء مجلس الإدارة
٧	تقرير مجلس الإدارة
١١	أضواء على العمليات
١٤	تفاصيل عن المشروع
١٨	نبذة عن المؤسسين
٢١	تقرير مراقب الحسابات حول تنظيم وإدارة الشركة
٢٢	مناقشة وتحليل الإدارة
٢٥	ميثاق تنظيم وإدارة الشركات
٢٧	تقرير مدققي الحسابات عن القوائم المالية
٢٨	القوائم المالية

## أعضاء مجلس الإدارة والمدراء

ممثلًا عن :

- دبليو. جي. تاول وشركاه ش. م. م

- مؤسسة الزبير ش. م. م  
شركة سوجكس (عمان) ش. م. م  
صندوق تقاعد وزارة الدفاع

- تراكتيبيل بارتس اندربييرزم م.ح

-  
-

الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية

الفاضل / مرتضى بن احمد سلطان

الفاضل / شنكر كريشنا مورتي

الفاضل / سي. اس. بادرينات

الفاضل / عبد الرؤوف ابو دية

العميد ركن / محمد بن سليم المزيدي

الفاضل / بير ديباو

الفاضل / مهيندر ناث

الفاضل / فريديريك هيننخ

الفاضل / جان فتودينديك

الفاضل / ماريو سفستانو

الفاضل / دانييل هكتور بلجريني

الفاضل / غسان بن خميس الحشار





## الادارة :

الفاضل / آرنو دي لمبرغ	الرئيس التنفيذي
الفاضل / سرينات هيربر	المدير الفني
الفاضل / اس. ام. طارق	المراقب المالي
الفاضل / جمال بن صالح اليلوشي	المدير الإداري
الفاضل / زهير كراتشي والا	أمين عام الشركة





تقرير مجلس الادارة

حضرات المساهمين الكرام،،،

نيابة عن أعضاء مجلس إدارة شركة صحار للطاقة ش م ع يسرني أن أقدم لكم التقرير السنوي السادس للشركة للسنة المنتهية في ديسمبر ٢٠٠٩.

تأسست شركة صحار للطاقة في سنة ٢٠٠٤ بعد إرساءها مناقصة تنافسية على مشروع محطة صحار للكهرباء والمياه المستقلة. قامـت الشركة ببناء و تـمـلـك محطة لإنتاج ٥٨٥ ميجاواط من الكهرباء ومحطة تحلية مياه البحر لإنتاج ٣٣ (مليون غالون إمبريالي يومياً) في منطقة ميناء صحار الصناعي. تقوم الشركة ومنذ بلوغ تاريخ التشغيل التجاري في ٢٧ مايو ٢٠٠٧ ببيع الكهرباء والمياه إلى الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه ش.م.ع.م حسب اتفاقية شراء الطاقة والمياه طولية الأجل.

بناء على إتفاقية شراء الطاقة والمياه طويلة الأجل لـ ١٥ عاماً مع مشتري مضمون، فإن الشركة غير معرضة لمنافسات السوق و تتمتع بإيرادات مضمونة من حكومة سلطنة عمان. بقت الشركة محسنة نسبياً في أعقاب الهبوط الاقتصادي في ٢٠٠٩ و حيث أن الشركة كانت قد انتهت من إعادة التمويل في ٢٠٠٨ فانها لم تتأثر مباشرة بالنقص في توفر الائتمان.

يتم تداول ٣٥٪ من أسهم الشركة في سوق مسقط للأوراق المالية وذلك بعد الطرح الناجح لأسهم الشركة للإكتتاب العام في أغسطس ٢٠٠٨.

تميّزت سنة ٢٠٠٩ بالأحداث المهمة التالية للشركة :

- توصلت الشركة في ٢٠٠٩ إلى تسوية نهائية مع مقاول الهندسة والمشتريات والبناء (شركة صحار العالمية للمقاولات والبناء) بشأن بعض مسائل الضمان المتبقية. تعمل الشركة الآن على إكمال تلك الإصلاحات عن طريق الأموال التي سلمتها من شركة صحار العالمية للمقاولات والبناء حسب إتفاقية التسوية.
  - قامت الشركة في يونيو ٢٠٠٩ بالدخول في عقد إدارة مع شركة إدارة الطاقة ش.م.م وذلك بعد إنهاء عقد الإدارة السابق مع شركة تنمية الطاقة ش.م.م. وحسب العقد الجديد ستقوم شركة إدارة الطاقة ش.م.م ب توفير جميع الخدمات الإدارية والموظفين الى الشركة.
  - قامت الشركة في ٢٧ يوليو ٢٠٠٩ بالدخول في إتفاقية تعديل إتفاقية شراء الطاقة والمياه لتزويد الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه بـالمياه المقطرة. وحسب الإتفاقية الجديدة فإن الشركة تستطيع بيع ١٤,٠٠٠ متر مكعب في اليوم من المياه المقطرة إلى المصنع القريبة في منطقة ميناء صحار الصناعي دون التأثير على إيرادات الكهرباء والمياه الحالية حسب اتفاقية شراء الطاقة والمياه.

عملت محطة صحار بكل سلاسة وكفاءة خلال ٢٠٠٩ وهي السنة التشغيلية الثالثة للمحطة. وحققت الشركة خلال السنة نتائج جيدة جداً في مؤشرات الأداء الرئيسية. حافظت المحطة على جاهزيتها التجارية عند ٩٢,٣٧% للكهرباء و ٩١,٩٨% للمياه.

سجلت الشركة في ٢٠٠٩ إنخفاضاً في إيرادات الدخل قبل تأجيلها وإستهلاكها من ٥٦,٨٤٨ الف دولار أمريكي (٢١,٨٦٦ الف ريال عماني) في ٢٠٠٨ إلى ٥٥,٣٩٨ الف دولار أمريكي (٢١,٢٢٨ الف ريال عماني) في ٢٠٠٩ وهي أعلى من الميزانية. تأثرت النتائج الصافية للشركة أثر إصدار قانون ضريبة الدخل الجديد في ١ يونيو ٢٠٠٩، ويعمل به اعتباراً من السنة الضريبية ٢٠١٠، والذي عدل كثيراً قواعد إحتساب الإستهلاك وخاصة على الآلات والمعدات. وقد تغيرت طريقة إحتساب الإستهلاك بموجب قانون ضريبة الدخل الجديد من القسط الثابت إلى طريقة إحتساب قيمة الإستهلاك على أساس القيمة المتداولة. ونظراً للتغيير أعلاه في قانون ضريبة الدخل، فإنه يتوجب على الشركة الإعتراف بالتزام إضافي عن الضريبة المؤجلة في ٢١ ديسمبر عام ٢٠٠٩ بمبلغ ١٥,٨٠٨ الف دولار أمريكي (٦,٠٩٤ الف ريال عماني) مقارنة مع الامر الذي إستلزم أرصدة إفتتاحية. ويتوارد التأكيد على أن هذه ليست خسارة «نقدية» ولكن تسوية مؤقتة لتنماشى مع التقارير المالية الدولية الملائمة. إن التزام الضريبة المؤجلة هذا سوف ينعكس في السنوات المقبلة ويقتصر مع مصروفات الضريبة الحالية لتلك السنوات.

يوجد اختلاف في وجهات النظر حول مسألة الإعتراف بالإيرادات. تقوم الشركة بالإعتراف بالإيرادات على أساس إتفاقية شراء الطاقة والمياه حيث أن مثل تلك المعاملة لا تؤثر بأية حال على التدفقات النقدية وربحية إجمالية للشركة، النتائج المالية والتشغيلية للمحطة موضحة في أجزاء أخرى من التقرير السنوي المرفق. أما فيما يخص السلامة فقد أتمت الشركة (في ديسمبر ٢٠٠٩) يوم دون اصابات عما، وهو انحصاراً تم الاحتفاء به مع مقاوا، التشغيل، والصيانة.

تواصل الشركة الالتزام بمعايير قواعد ونظم إدارة الشركة بما يناسب ميثاق تنظيم وإدارة شركات مساهمة عامة الصادر عن الهيئة العامة لسوق المال.

ختاماً، طلت الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه ش.م.ع من شركة صحار للطاقة دراسة إمكانية إضافة سعة كهربائية جديدة، بالإضافة إلى السعة التعاقدية المضمنة حالياً لشركة صحار للطاقة حسب إتفاقية شراء الطاقة والمياه، ومن منطلق أهداف الشركة في تشجيع التنمية في السلطنة، فإن شركة صحار للطاقة تأمل خلال ٢٠١٠ في الدخول في إتفاقية طويلة الأجل مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه في هذا الشأن.

أغتنم هذه الفرصة لأشكر جميع العينين بتشغيل محطة صغار وموظفي الشركة لجهودهم وتقانيمهم.

و نيابة عن مجلس إدارة الشركة أتوجه بالامتنان للمقام السامي لحضره صاحب الجلالة السلطان قابوس بن سعيد المعظم و حكومته الرشيدة لتشجيعهم المتواصل للقطاع الخاص، سائلين المولى عزوجل أن يحفظهم جميعاً.

وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ...

رئيس مجلس الإدارة

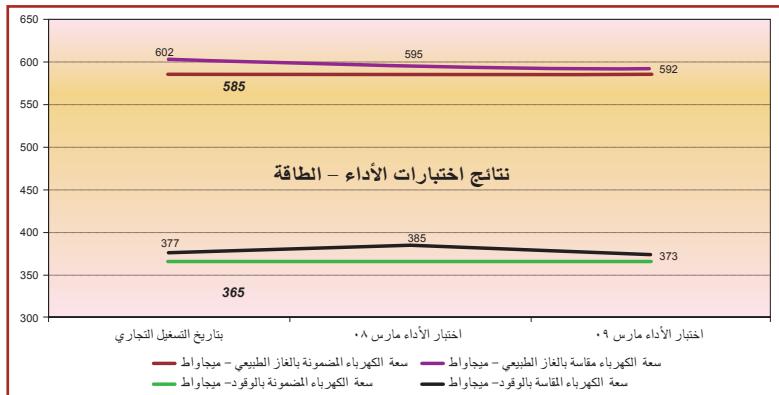




## أضواء على العمليات

### السعة

تعرف السعة الإنتاجية للمحطة بإجمالي الطاقة الكهربائية (ميغاواط) و المائية (متر<sup>3</sup>/ يوم) المنتجة ضمن إشتراطات بيئية محددة (شروط مرعوية الموقع). تبلغ سعة الطاقة التعاقدية للمحطة شركة صحار للطاقة بموجب إتفاقية شراء الطاقة والمياه ٥٨٥ ميغاواط و ٦,٢٥٠ متر<sup>3</sup>/ ساعة مستمرة على مدى ١٥ عاماً حسب مدة إتفاقية شراء الطاقة والمياه. وتوضح إختبارات الأداء حتى تاريخه أن الأداء يفوق المضمون (أنظر إلى الرسم البياني أدناه). من المتوقع إنخفاض سعة الطاقة هذه خلال عمر مدة إتفاقية شراء الطاقة والمياه نتيجة التآكل الطبيعي للمحطة غير أنه من المتوقع بقاء سعة الطاقة فوق ٥٨٥ ميغاواط و ٦,٢٥٠ متر<sup>3</sup>/ ساعة وذلك لمقابلة الشروط التعاقدية المنصوص عليها في إتفاقية شراء الطاقة والمياه.



ناتج اختبارات الأداء - الطاقة

ناتج اختبارات الأداء - المياه

الجاهزية

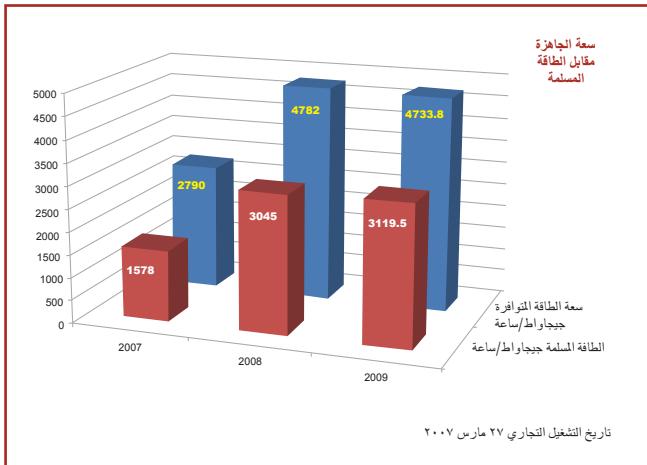
الجاهزية هي حجم الوقت الذي تبقى فيه المحطة جاهزة فنياً لإنتاج الطاقة والمياه حسب المواصفات. طبقاً لاتفاقيات المشروع ينبغي أن تبقى جاهزية محطة شركة صحار للطاقة بنسبة ١٠٠٪ في وقت الصيف. أما في الشتاء فإن الجاهزية يجب أن تبقى عند ٨٥٪ للكهرباء و ٨٧٪ للمياه. تم تحصيص فاقد قسري بنسبة ٢٪ في ميزانية الشركة. الفاقد القسري الحقيقي في ٢٠٠٩ كان ٥٠٪ للكهرباء و ٣١٪ لمحطة المياه.

مجموع الطاقة الكهربائية الجاهزة خلال ٢٠٠٩ كان ٤٧٢٢,٨ جيجاواط ساعة والذي يمثل نسبة جاهزية تبلغ ٩٢,٣٪.

مجموع المياه الجاهزة خلال ٢٠٠٩ كان ٢١٨,٥٠ متر مكعب والذي يمثل نسبة جاهزية تبلغ ٩٢,٩٪.

### الإعتمادية

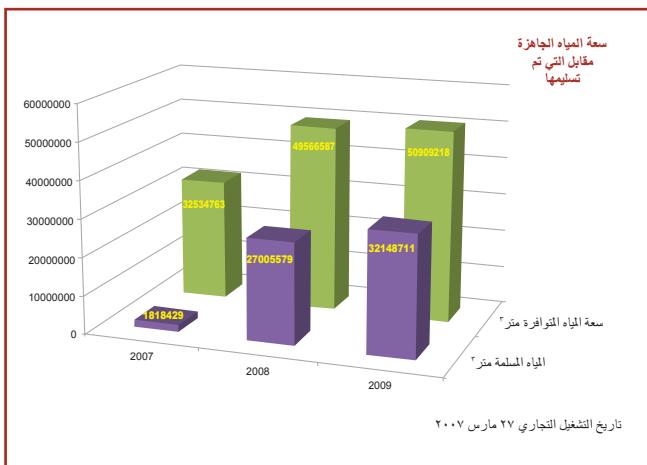
إعتمادية المحطة هي قدرة المحطة في تسليم الجاهزية المعلنة. و حسب الإتفاقية مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه فإن أي فشل



في تسليم جاهزية السعة المعلنة سيتم التعامل معه كفاقد قسري. إن أهداف شركة صحار للطاقة هي تقليل هذه الفوائد التسرية. فخلال ٢٠٠٨ كان الفاقد القسري للكهرباء عند ٥٠٪، الأمر الذي نتج عنه نسبة إعتمادية بلغت ٥٠٪. أما معدل الفاقد القسري للمياه فكان عند ٣١٪، أي نسبة إعتمادية بلغت ٦٩٪.

## كفاءة المحطة (معدل الحرارة)

يتم قياس كفاءة المحطة إستناداً إلى قيمة الحرارة المطلوبة لانتاج وحدة واحدة من الطاقة. تبين الكفاءة الواضحة في اختبارات الأداء الأصلية أن النتائج أفضل من المتطلبات التعاقدية حسب إتفاقية شراء الطاقة والمياه حيث يحمل ذلك مؤشرات إيجابية للشركة.



يبلغ معدل الحرارة التعاقيدي ٩٩٧ ميجا جول / ميجاواط ساعة للغاز الطبيعي. أوضحت اختبارات الأداء المبدئية معدل حرارة بلغ ٥١٢ ميجا جول / ميجاواط ساعة.

استخدام المحطة

تم خلال ٢٠٠٩ تسليم ٤١١٩ جيجاواط ساعة من الكهرباء و الذي يمثل معامل استخدام للمحطة بنسبة ٦٥,٩ %. بلغت كمية المياه التي تسلمتها ٧١١,١٤٨ متر مكعب الأمر الذي يمثل معامل استخدام للمحطة بنسبة ٦٣,١٥ %.

تسليم الطاقة و المياه

مجموع الطاقة الكهربائية التي تم تسليمها للشبكة في ٢٠٠٩ كان ٣١٩,٤ جيجاواط ساعة و مجموع المياه التي تم تسليمها إلى الشبكة ٧١١,١٤٨ متر<sup>٣</sup>. يوضح الرسم البياني التالي التطور الاحصائي لمحطة منذ تاريخ التشغيل التجاري.

تأثيرات المد الأحمر في مياه البحر

يعتبر وقوع ظاهرة المد الأحمر أمر شائع في سواحل السلطنة. والمد الأحمر هو إسم شائع لظاهرة تعرف بإسم إزدھار الطحالب وهي حالة تجتمع فيها الطحالب وبسرعة. وهذه الطحالب، والمعروفة علمياً بالعوالق النباتية، مجهرية وحيدة الخلية مثل الكائنات

النباتية تتشكل في بقع يمكن رؤيتها على سطح الماء.

عرقلت تلك الحالات عمليات الشركة مرتين خلال ٢٠٠٩، واحدة في يناير والآخر في أبريل. وافقت الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه على مطالبة شركة صحار بإعلان حالة القوة القاهرة. وعلى ذلك الأساس سيتم تمديد إتفاقية شراء الطاقة والمياه لمدة ١١,٥ يوم.

تقوم تلك الطحالب بعرقلة عملية سحب مياه البحر حيث لم تتمكن شركة مجيس للخدمات الصناعية (الشركة المسئولة عن كلورة مياه البحر) من مقاولة مستويات الكلور المطلوبة حسب إتفاقية سحب مياه البحر. أعلنت شركة مجيس للخدمات الصناعية حالة القوة القاهرة نتيجة المد الأحمر حيث تم إستهلاك جميع الكلور الذي توفره مولدهم. وبينما لم تستطع الشركة في حينه تشغيل محطة مياه الشرب بسبب الرائحة الكريهة في المياه نتيجة تقلبات مستوى تركيزات الكلور، إلا أنها واصلت تزويد الصناعات بالمياه المقطرة. وبالرغم من الضروف المخفة، فإن الشركة تقوم بالتنسيق مع شركة مجيس للخدمات الصناعية للوصول إلى تحسين جرعات الكلور من شركة مجيس للخدمات الصناعية.

### الصيانة

تم إجراء عملية الصيانة على وحدة التحلية MSF رقم ١ لمدة ٢٢ يوم في ديسمبر ٢٠٠٩. شملت الأعمال الصيانة السنوية المعادة إضافة إلى إستبدال نافثات الهواء الثانوية والصمام العازل لتوريد مياه البحر و ما بعد المكثفات. إضافة إلى ذلك تم إستبدال ٣٠٪ الأكثر ضرراً من أنبوب مياه البحر الحالي بأنابيب مبطنة بالطاط. جميع الإستبدالات تمت حسب إتفاق التسوية على مسائل الضمان المتبقية مع مقاول الهندسة والشراء والبناء.

من المتوقع البدأ بأعمال مشابهة خلال الربع الأول من ٢٠١٠ لضمان إعتمادية المحطة في جميع ضروف التشغيل.

إضافة إلى ماورد أعلاه، فقد تم القيام بأعمال الصيانة الدورية لوحدات الكهرباء ووحدات تحلية المياه وباقى أجزاء المحطة.

### مسائل الضمان مع مقاول الهندسة والشراء والبناء

توصلت الشركة هذا العام إلى تسوية نهائية مع مقاول الهندسة والمشتريات والبناء، شركة صحار العالمية للمقاولات والبناء بشأن بعض مسائل الضمان المتبقية. وعليه فقد تقرر إستكمال تلك الأنشطة خلال قطع التيار في شتاء ٢٠١٠-٢٠٠٩ وشتاء ٢٠١١-٢٠١٠. تم الإنفصال من الأعمال المقررة في شتاء ٢٠١٠-٢٠٠٩ بنجاح.

## تفاصيل عن المشروع

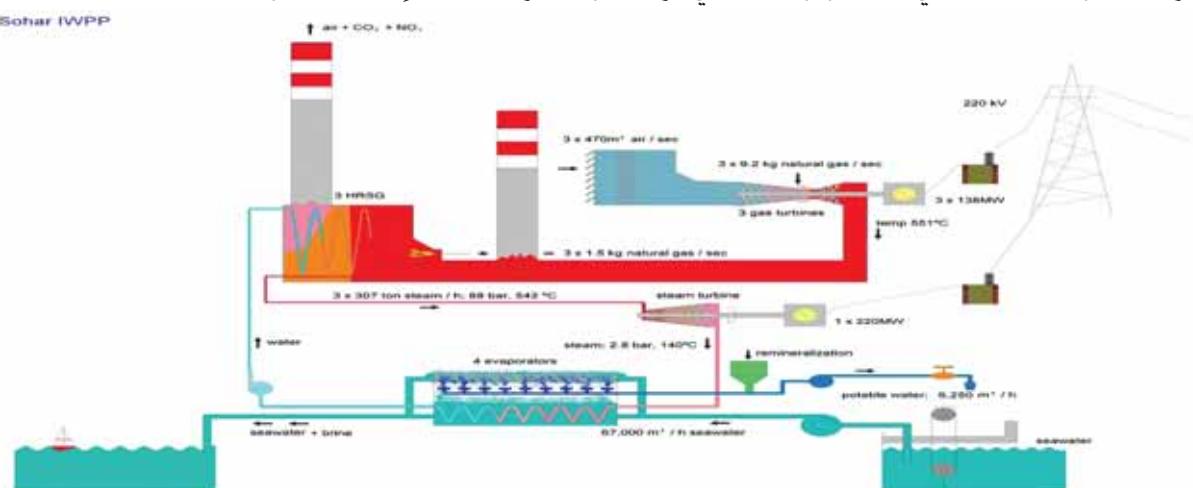
### نبذة تاريخية عن المشروع

تم إسناد المشروع من قبل الحكومة للمؤسسين وهم : سويز تراكتيبيل اس. ايه. و الشركة الوطنية للتجارة و شركة سوجكس عمان شم و صندوق تقاعد وزارة الدفاع و شركة دبليو جي تاول ش م و مؤسسة الزبير ش م و تم الإسناد بعد طرح مناقصة تنافسية. قام المؤسسين بتأسيس شركة صحار للطاقة ش م ع م بهدف الدخول في اتفاقيات المشروع و تنفيذه.

تأسست شركة صحار للطاقة على أساس نظام البناء والتملك والتشغيل (BOO) حيث يمكنها هذا النظام من الإستمرار في تشغيل المحطة إلى ما بعد مدة المشروع المحددة بخمسة عشرة عاماً سواء من خلال تمديد اتفاقية شراء الطاقة والمياه (في حالة موافقة الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه) أو عبر البيع في سوق كهرباء متحرر من المتوقع وجوده مستقبلاً. الجدير بالذكر هنا أن العمر الإفتراضي للمحطة هو ٢٠ عاماً. المشاريع السابقة مثل مشروع الكامل للطاقة و AES (بركاء تم تأسيسها بنفس نظام (BOO) أما مشروع محطة كهرباء منح التابع للشركة المتحدة للطاقة فقد تم بناءه على أساس BOOT (بناء و تملك و تشغيل و تحويل الملكية) حيث سيتم تحويل المشروع إلى الحكومة عند إنتهاء فترة العقد.

تقع محطة صحار للطاقة التي تبلغ قدرتها ٥٨٥ ميجاواط والتي تعمل بالدورة المركبة بالغاز الطبيعي و محطة تحلية المياه التي تبلغ طاقتها الإنتاجية ١٥٠,٠٠٠ متر٢/يوم في منطقة ميناء صحار الصناعي بمنطقة الباطنة في سلطنة عمان. يقع الموقع استراتيجياً بالقرب من نظام نقل الغاز و شبكة الخطوط الكهربائية.

يستخدم الجزء المعنى بإنتاج الطاقة الكهربائية في المحطة ثلاثة توربينات غاز من طراز سيمنس SGT5-2000E (تعرف سابقاً باسم ٧٩٤,٢) تشغل ثلاثة مولدات كهربائية مركب على كل واحد منها مولدات بخار إستعادة الحرارة (HRSG) و التي تستفيد من حرارة عوادم التوربينات. يتم تزويد البخار و غاز العادم إلى توربين تكثيف لإكمال الدورة الموحدة. التوربين من صناعة شركة الس том و هي إحدى الشركات العالمية الرائدة في مجال تكنولوجيا توربينات البخار. يتم تزويد البخار المتبقى المنتج من مولدات بخار إستعادة الحرارة إلى محطة التحلية. و تشكل مولدات بخار إستعادة الحرارة دورة ضغط طبيعي مزدوجة بتدفق غاز افقي. و تصنع هذه المولدات شركة دوسان هيفي إنديسترريز DHI وهي مورد معروف لمولدات بخار إستعادة الحرارة.



تم تركيب أربع وحدات تحلية متعددة المراحل MSF في المحطة تصل الطاقة الإنتاجية الإجمالية لكل واحدة منها ٢٢,٧٥٠ متر<sup>3</sup>/ يوم حسب شروط التصميم وهي من صنع شركة DHI دوسان هيفي انديستريز التي تعتبر أحد أكبر خبراء تزويد وحدات التحلية من نوع MSF. يوجد في كل وحدة ١٧ مرحلة استعادة حرارة و ٢ محطات طرح حرارة ويصل معدل ادائها إلى ٨,٢ كيلوغرام مياه مقطورة لكل كيلوغرام بخار بدرجة حرارة توربين ١٠٨ درج مئوية ضمن الشروط المرجعية.

تعتبر منشآت سحب و طرح مياه البحر جزء من المنشآت العامة في منطقة ميناء صحار الصناعي و تعود ملكيتها لوزارة الاقتصاد الوطني و يتم تشغيلها بواسطة شركة مجيس للخدمات الصناعية. يتم تصدير مياه الشرب عبر وصلة عند حدود الموقع إلى شبكات نقل المياه التابعة للشركة العمانية لشراء الطاقة و المياه. يوضح الرسم التالي مختصر عن العمليه:

تعود ملكية أرض المحطة إلى الحكومة (ممثلة بوزارة النقل والإتصالات) التي دخلت في إتفاقية حق إنتفاع مع شركة ميناء صحار الصناعي ش.م.م. و دخلت شركة ميناء صحار الصناعي ش.م.م في إتفاقية حق إنتفاع فرعية مع شركة صحار للطاقة لمدة ١٥ عاماً (قابلة للتجديد لفترة ١٠ سنوات أخرى). إضافة إلى ذلك، تعهدت وزارة النقل والإتصالات لشركة صحار للطاقة بتمديد الإيجار حتى ٣٠ سنة من خلال إتفاقية مباشرة لحق الانتفاع الفرعية.

يتم تزويد الغاز الطبيعي من قبل وزارة النفط و الغاز إلى محطة تحفيض الضغط لتزويد المستهلكين في منطقة ميناء صحار الصناعي. تقوم الطاقة المنتجة عن مولدات التوربين الغازية بتغذية المحطة الإضافية حيث يتم تصديرها إلى الشبكة عبر محطة فرعية بقدرة ٢٢٠ كيلوفولت و المملوكة من قبل الشركة العمانية لنقل الكهرباء.

## ١- الإطار التعاوني

### المشتري

يتم بيع كل مخرجات سعة المحطة عبر عقد واحد طويلاً الأجل مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه ش.م.م حتى ٢١ مارس ٢٠٢٢. بعد ذلك التاريخ ستقوم الشركة إما بتمديد عقد شراء الطاقة والمياه مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه أو أن تقوم ببيع كل إنتاجها إلى سوق كهرباء متحركة أو إلى زبائن معينين حسب تطور قوانين السوق الموضوعة من قبل الهيئة التنظيمية.

### الوقود

يتم توريد الغاز الطبيعي من وزارة النفط و الغاز لمدة ١٥ سنة (تبدأ و تنتهي مع اتفاقية شراء الطاقة والمياه) و طبقاً لإتفاقية بيع الغاز الطبيعي سيتم تزويد الغاز الطبيعي إلى نقطة تسليم الغاز في المحطة. وفي حال عدم توفر الغاز طبقاً للمواصفات فإن شركة صحار للطاقة مضطرة إلى تشغيل المحطة بوقود дизيل لمدة ٢ أيام متواصلة طبقاً لشروط إتفاقية شراء الطاقة والمياه وإتفاقية بيع الغاز الطبيعي. سيتم تعويض شركة صحار للطاقة عن التكاليف الإضافية التي تترتب على تشغيل المحطة بوقود дизيل وأية تدني في معدل السعة المحددة سلفاً الذي قد ينشأ بسبب ذلك.

### مياه البحر

يتم توفير مياه البحر الخام عبر وزارة الاقتصاد الوطني لمدة ١٥ عاماً (تبدأ و تنتهي مع إتفاقية شراء الطاقة و المياه). و حسب إتفاقية سحب مياه البحر فإن مسؤولية شركة مجيس للخدمات الصناعية هي تشغيل و صيانة و توفير مرافق سحب و طرح مياه البحر و توفير مياه مكثورة إلى شركة صحار للطاقة مقابل أن تقوم شركة صحار للطاقة بالدفع شهرياً إلى شركة مجيس للخدمات الصناعية.

## الربط الكهربائي

يتم تصدر الطاقة المنتجة إلى نقطة التوصيل في المحطة الفرعية ٢٢٠ كيلوفولت في الشبكة المملوكة من قبل الشركة العمانية لنقل الكهرباء حسب إتفاقية توصيل الكهرباء و السارية لمدة ١٥ عاماً (تبدأ و تنتهي مع إتفاقية شراء الطاقة).

## الربط المائي

حسب إتفاقية شراء الطاقة و المياه فإن مياه الشرب يتم تصدرها إلى مراقب التخزين و الشبكة التالية التابعة للهيئة العامة للكهرباء و المياه حسب إتفاقية الربط المائي و السارية لمدة ١٥ عاماً (تبدأ و تنتهي مع إتفاقية شراء الطاقة و المياه).

قامت الشركة العمانية لشراء الطاقة و المياه و شركة مجيس للخدمات الصناعية خلال فترة التشغيل المبدئي لمحطة المياه بالطلب من شركة صحار للطاقة توفير مياه مقطورة (مياه ناتجة عن التبخير قبل أن تكون صالحة للشرب) وذلك لمقابلة الطلب في منطقة صحار الصناعية. ولأسباب الحاجة الملحة لتلك المياه من بعض الصناعات فقد قالت شركة صحار للطاقة بالدخول في مارس ٢٠٠٨ في عقد مؤقت حيث يتم توفير كميات بسيطة إلى الشركة المؤقتة لشركة مجيس للخدمات الصناعية. في يوليو ٢٠٠٩ تم الدخول في عقد طويل الأمد مع الشركة العمانية لشراء الطاقة و المياه. تمت دراسة مسألة التزويد طويلاً الآمد و تبين عدم وجود مخاطر للتصاميم الأصلية للمشروع بل إنها ستضيف مزيد من الإيرادات إلى إيرادات إتفاقية شراء الطاقة و المياه الأصلية.

## مقاول الهندسة والشراء والبناء

قامت الشركة بالدخول في عقد مقاول الهندسة و الشراء و البناء مع شركة صحار العالمية للمقاولات و البناء و التي دخلت في عقد بالباطن مع شركة دوسان هييفي انستريز. تم الإنفصال من أعمال الإنشاءات في ٢٠٠٧. تم تسوية بعض المطالبات المتبقية حسب إتفاقية التسوية في مارس ٢٠٠٨. إنتهت فترة ضمان مقاول الهندسة و الشراء و البناء في ٢٨ مايو ٢٠٠٨ و تم الإنفصال من تسوية بعض المسائل المتبقية القليلة في ٢٠٠٩ حسب فترة الضمان المجددة.

## مهندس المالك

قامت شركة إلكتروات للهندسة - عمان مكان مهندس المالك بالإتصال مباشرة مع شركة صحار العالمية للمقاولات و البناء لمراجعة التصاميم و المراقبة و خدمات الإشراف على موقع المشروع.

## مقاول التشغيل والصيانة

تقوم شركة صحار للتشغيل و الصيانة ش.م.م بأعمال التشغيل و الصيانة لمحطة و التي هي جزء من شركة سويز تراكتيبل للتشغيل و الصيانة - عمان ش.م.م (ستومو) وهي شركة ذات خبرة تشغيلية في المنطقة. يشمل العقد بصورة عامة التالي:

- المتابعة اليومية لعمليات المحطة و شراء قطع الغيار و أعمال الصيانة الضرورية و أعمال الصيانة الدورية.
- التدريب و الموارد البشرية.
- سياسات و إجراءات الصحة و السلامة.
- إصدار و تسجيل الفواتير بناء على برنامج طلب الوقود و نظام السداد.
- إجراء اختبارات الأداء و إصدار التقارير الشهرية.
- إدارة المخزون و النفايات.

ينتهي عقد التشغيل و الصيانة بتاريخ إنتهاء إتفاقية شراء الطاقة و المياه. إن الإلتزامات القائمة على شركة صحار للتشغيل و

الصيانة بخصوص الأداء و الدفع مضمونة التعويض عبر عدد من المؤسسات من قبل كل من شركة سوיז تراكتيبل اس ايه و مجموعة سهيل بهوان القابضة.

## ٢- تفاصيل الإيرادات

تتألف إيرادات التشغيل من رسوم السعة ورسوم الطاقة و مخرجات المياه. تخضع هذه العوائد لمؤشر سعر صرف الريال العماني - الدولار الأمريكي و مؤشر شراء الطاقة الامريكي و مؤشر الاسعار المستهلك العماني.

### رسوم السعة

يتم دفع رسوم السعة عن كل ساعة تبقى فيها المحطة جاهزة للإنتاج و تدفع من قبل الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه. تتكون رسوم السعة من مجموع الرسوم التالية:

- ١- رسوم الإستثمار: و تغطي تكاليف رأس المال و التكاليف الأخرى المرتبطة بالمشروع مثل سداد الضرائب و خدمة الدين و العوائد على رأس المال.
- ٢- رسوم التشغيل الثابتة و الصيانة: و تغطي تكاليف التشغيل و الصيانة الثابتة للمحطة و التكاليف الأخرى المرتبطة بالمحطة.
- ٣- رسوم القطاع الجديد: تغطي رسوم الترخيص حسب قانون القطاع.

### حوادث القوة القاهرة

في حالة تم منع أو إعاقة شركة صحار للطاقة من القيام بالتزاماتها لأسباب خارجة عن سيطرة شركة صحار للطاقة فإن ذلك يمثل حادثة قوة قاهرة. تم إعتماد الحوادث التالية كقوة القاهرة من قبل الشركة العمانية لشراء الطاقة و المياه بعد أن قامت شركة صحار للطاقة و بعد التثبت بالأدلة بإعلان الحوادث التالية كحوادث قوة قاهرة :

الرقم المنسق	وصف مختصر	الفترة بالأيام
١	مياه البحر الموردة خارج المواصفات - التلوث بسبب المد الأحمر	٥,٥
٢	إنقطاع توريد مياه البحر - التلوث بسبب المد الأحمر	٦,٠

حسب إتفاقية شراء الطاقة و المياه فإن إعلان حادثة القوة القاهرة ينتج عنه تمديد فترة الإتفاقية بنفس مقدار مدة حادثة القوة القاهرة. يتم تأخير الإيرادات خلال حوادث القوة القاهرة و تدفع خلال فترة التمديد.

### رسوم الطاقة و مخرجات المياه

رسوم الطاقة و مخرجات المياه هي الكلفة الهامشية قصيرة المدى للكهرباء و المياه المنتجة إلى والمدفوعة من قبل الشركة العمانية لشراء الطاقة و المياه وهي مجموع التالي:

١. تكاليف التشغيل المتغيرة
٢. تكاليف بدأ التشغيل: تدفع لشركة صحار للطاقة كتكاليف بدأ التشغيلات.

### رسوم الوقود

يقوم ذلك نظرياً على إستهلاك الغاز الطبيعي لإنتاج الكهرباء و إنتاج المياه و الذي يحتسب بمساعدة برنامج طلب الوقود و على أساس معدل الحرارة التعاقدى.

## نبذة عن المؤسسين

### ١. تراكتيبيل بارتس آند ريبيرز م.م (كهربيل م.م)

تراكتيبيل بارتس آند ريبيرز م.م هي إحدى الشركات المملوكة بالكامل لشركة جي دي اف سويفز الدولية للطاقة وهي الذراع المسؤول في جي دي اف سويفز الدولية للطاقة عن أنشطة المجموعة في منطقة الشرق الأوسط. تقوم جي دي اف سويفز الدولية للطاقة بتطوير وتشغيل مشاريع الطاقة حول العالم. يمكنها العمل في مجال الكهرباء والغاز من الإستفادة من تقارب العلاقة بين هذه المصادر للطاقة.

يقع المقر الرئيسي لشركة جي دي اف سويفز الدولية للطاقة في مملكة بلجيكا ولديها عمليات في أوروبا (خارج فرنسا)، أمريكا الشمالية وأمريكا اللاتينية والشرق الأوسط آسيا وأفريقيا. تبلغ سعة الطاقة المثبتة لديها أكثر من ٥٩ جيجاواط منتشرة في ٢٠ دولة مستخدمة تشكيلة متنوعة من مصادر الوقود والتكنولوجيا حيث يساعدها ذلك أن تكون منتج رخيص للطاقة وتقليل المخاطر. يعمل لديها أكثر من ٢٥,٠٠٠ موظف وقد بلغت إيرادات مبيعاتها في ٢٠٠٨، ٥ مليارات يورو.

جي دي اف سويفز الدولية للطاقة هي أحد المستوردين الرئيسيين للغاز في أسواق الولايات المتحدة الأمريكية ولاعب مهم في حوض الأطلسي. لدى الشركة نشاط في نقل وتوزيع الغاز في أمريكا الشمالية والجنوبية وآسيا كما أن لديها خطوط نقل لربط منشآتها مع مناطق المستهلكين الرئيسية أو مباشرة إلى عملائها.

إن أحد فلسفات جي دي اف سويفز الدولية للطاقة هو تبني الحاجات الضرورية للزبائن من خلال مساندتهم في تحويل المحطات إلى الغاز الطبيعي وذلك لتخفيض التكاليف وزيادة الفعالية والكفاءة والسلامة. كما تقوم بتقديم خدماتها للمحطات المزدوجة المرتبطة بالماء، البخار، وشبكات توزيع المياه مع تقديم جميع الضمانات المعتمدة والكافحة لمستويات عالية من الإنتاج.

أصبحت جي دي اف سويفز الدولية للطاقة في ٢٠٠٦ المطور الأول لمشاريع الكهرباء والمياه في منطقة الشرق الأوسط حيث تقوم بإدارة ١٢,٣٩٦ ميجاواط من الطاقة الكهربائية و ١,٨ مليون متر مكعب من المياه في اليوم. أكدت جي دي اف سويفز الدولية للطاقة في عام ٢٠٠٨ مكانتها في المقدمة حيث إنتهت من تمويل مشروع سويفات ٢ في أبوظبي - دولة الإمارات العربية المتحدة (١,٥٠٧ ميجاواط من الكهرباء و ٤٥٤ متر مكعب في اليوم من المياه) ومشروع الدر في مملكة البحرين (١,٢٢٤ ميجاواط من الكهرباء و ٢١٨,٠٠٠ متر مكعب من المياه في اليوم).

قامت الشركة الوطنية للتجارة وفي أعقاب الإكتتاب العام ببيع اسهمها في شركة صحار للطاقة إلى جي دي اف سويفز الدولية للطاقة التي تمتلك حالياً ٤٥٪ من أسهم الشركة.

### ٢. دبليو. جي. تاول وشركاه ش.م.م («تاول»)

تأسست شركة دبليو.جي. تاول في عام ١٨٦٦ حيث نمت وحافظت على مركزها المتميز كإحدى الشركات الرائدة في سلطنة عمان حيث لديها مصالح في ما يزيد عن ٤٠ نوعاً من الصناعة حيث تشمل أنشطتها التجارية التالي:

توزيع البضائع سريعة الإستهلاك، تنمية العقارات السكنية والتجارية، صناعات الأصباغ، الألبان، المفروشات والاستائر الخ... وخدمات خاصة بالنقل البحري والتأمين والإتصالات.

و خلافاً لما تم ذكره أعلاه، فإن الشركة لديها مصالح في مجالات السيارات، الطباعة، بيع التجزئة، خدمات الحاسوب الآلي، مواد البناء، المواد الكهربائية، الهندسة، الخ...

والشركة السبق في دخول علامات تجارية مشهورة إلى أسواق السلطنة مثل : يونييفير، نستله، مارس، كولجيست، الشركة البريطانية الأمريكية للتبع، مازدا، بريديجستون، اصياغ جوتون الخ.. سواء كان ذلك بالمشاركة أو كون الشركة هي الموزع الحصري.

يقع المكتب الرئيسي للمجموعة في سلطنة عمان و يوجد لديها مكاتب في دبي، الكويت و ايران. وتغدر الشركة في أنها تدار بكل كفاءة وإقتدار من قبل مجلس ادارة يتكون من الأفاضل: حسين جواد ( رئيس مجلس الإدراة ) ، توفيق بن احمد سلطان ( نائب رئيس مجلس الإدراة ) ، أنور بن علي سلطان، مرتضى بن احمد سلطان، جميل بن علي سلطان، حسن بن قمر سلطان، مشتاق بن قمر سلطان، محمد بن علي عبدالامير سلطان و عماد سلطان.

### ٣. مؤسسة الزبيرش.م.م («الزبيين»)

نمت مؤسسة الزبيرش.م.م منذ إنشائها في سنة ١٩٦٧ بشكل مطرد حيث أصبحت مجموعة متعددة الأنشطة تتكون من حوالي ٦٠ شركة مملوكة بالكامل لها وأخرى تابعة وأخرى مع شركاء، تعمل في سلطنة عمان وبقية الشرق الأوسط و أوروبا والولايات المتحدة الأمريكية. وللمجموعة حضور قوي في سوق السيارات، الأثاث، الكهرباء، المعلومات وتقنية الإتصالات، العقار و الإنشاءات، التمويل، السياحة، الصناعة و التجارة و مجموعة الخدمات والمنتجات.

وبالإعتماد على الموارد ذات الجودة العالية والخبرة التشغيلية، فإن مؤسسة الزبير تقوم بلعب دور ريادي في العديد من المشاريع الوطنية المهمة في مجالات الصناعة، الخدمات العامة، التقدم التكنولوجي والخدمات المالية. و تعمل المؤسسة بإنتظام في التعرف والمشاركة في المشاريع الجديدة لتلبية الاحتياجات الإجتماعية والإقتصادية في سلطنة عمان.

تدار الشركات التابعة للمؤسسة من قبل فريق عمل عالي محترف. إن التأكيد على الشفافية والإعتماد على نمط إدارة محترف جعلت مؤسسة الزبير أحدى أهم الأسماء اللامعة والموثوقة في سلطنة عمان والشرق الأوسط.

### ٤. صندوق تقاعد وزارة الدفاع

صندوق تقاعد وزارة الدفاع هو مؤسسة قانونية عامة منظمة و مسجلة حسب المرسوم السلطاني رقم ٩٢/٨٧ الصادر في ٢٩ ديسمبر ١٩٩٢. يعتبر صندوق تقاعد وزارة الدفاع أحد أكبر صناديق التقاعد في سلطنة عمان و مستثمر رئيسي في سوق المال المحلي في مجال رأس المال والسنادات كما أنه نشط في المشاريع الاستثمارية و الأنشطة العقارية. ويمثل الصندوق في مجالس إدراة عدة مؤسسات مرموقة في سلطنة عمان.

### ٥. شركة سوجكس (عمان) ش.م.م

بدأت شركة سوجكس (عمان) ش.م.م أعمالها كشركة مقاولات صغيرة في ١٩٧١. بدأت بعد ذلك في المساهمة وبصورة واضحة في عملية التنمية في سلطنة عمان لمقابلة النمو المتتسارع. نمت شركة سوجكس (عمان) وفي فترة وجيزة إلى مجموعة شركات متعددة الجنسيات تمتد أنشطتها في الشرق الأوسط و أوروبا والولايات المتحدة الأمريكية.

واصلت سوجكس (عمان) وبصفتها شريك في مجموعة سوجكس العالمية بالمساهمة في سلطنة عمان عبر مشاريع التوريد والإنشاءات والخدمات في مجموعة من المشاريع الكبيرة وفي مختلف المجالات مثل الإنشاءات المدنية وعقود تسليم المفاتيح وكمقاول التشغيل والصيانة في مشاريع الكهرباء وتحلية المياه، إضافة إلى خطوط نقل الكهرباء والأعمال المصاحبة للمحطات الفرعية وفي مشاريع زيادة جهد التوصيل حتى ١٢٢ كيلوفولت.

في ١٥ نوفمبر ١٩٨٤ استحوذت مجموعة شركات بهوان على كل شركة سوجكس وأعادت تسميتها باسم شركة سوجكس (عمان) ش.م.م وتبلي ذلك فك جميع الارتباطات القانونية مع شركة سوجكس العالمية.



## إلى مساهمي شركة صحار للطاقة ش.م.ع.

لقد قمنا بالإجراءات المنصوص عليها في تعليم الهيئة العامة لسوق المال رقم ٢٠٠٣/١٦ م بـ تاريخ ٢٩ ديسمبر ٢٠٠٣ م حول تقرير تنظيم وإدارة شركة صحار للطاقة ش.م.ع. المرفق وتطبيق مبادئ تنظيم وإدارة الشركات وفقاً لميثاق تنظيم وإدارة شركات المساهمة العامة الصادر بموجب التعليم رقم ٢٠٠٢/١١ م بتاريخ ٣ يونيو ٢٠٠٢ وتعديلاته وقواعد وتوجيهات الهيئة العامة لسوق المال حول الإفصاحات الصادرة بالقرار الإداري رقم ٥ الصادر من الهيئة العامة لسوق المال بتاريخ ٢٧ يونيو ٢٠٠٧. قمنا بالمراجعة وفقاً للمعايير الدولية للخدمات ذات العلاقة والتي تتم بناء على إجراءات متفق عليها. وقد تمت هذه الإجراءات لمساعدتكم فقط في تقييم التزام الشركة بالميثاق الصادر عن الهيئة العامة لسوق المال.

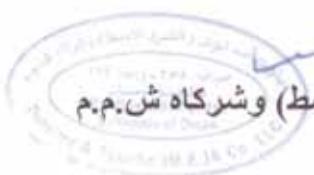
### وفيما يلي ما توصلنا إليه :

وجدنا أن تقرير الشركة عن تنظيم وإدارة الشركة يعكس بصورة عادلة تطبيق الشركة لأحكام الميثاق ويخلو من أي أخطاء جوهريّة.

وبما أن الإجراءات أعلاه لا تشكل تدقيقاً أو مراجعة وفقاً للمعايير التدقيق الدوليّة أو المعيار الدولي لعمليات المراجعة ، فلا نعرب عن أي تأكيدات بخصوص تقرير تنظيم وإدارة الشركات.

وفي حال قمنا بالمزيد من الإجراءات أو تدقيق أو مراجعة تقرير مبادئ تنظيم وإدارة الشركات وفقاً للمعايير التدقيق الدوليّة أو المعيار الدولي لعمليات المراجعة فلربما علمنا بمسائل أخرى وذكرناها لكم .

أعد هذا التقرير فقط للغرض المنصوص عليه في الفقرة الأولى من هذا التقرير ولعلمكم ويجب إلا يتم استخدامه لأي غرض آخر. يتعلق هذا التقرير فقط بتقرير تنظيم وإدارة شركة صحار للطاقة ش.م.ع. والذي يجب تضمينه في التقرير السنوي للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ولا يشمل أي بيانات مالية عن شركة صحار للطاقة ش.م.ع. ككل .



ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) وشركاه ش.م.م  
مسقط - سلطنة عمان

٢٠١٠ مارس

## مناقشة وتحليل الإدارة

### أ- هيكل القطاع وتطوره

تعد الشركة أحد أكبر مشاريع إنتاج الطاقة والمياه المستقلة في السلطنة. تقوم الحكومة بتنظيم تطوير هذا القطاع وفقاً لبرنامج واضح تم صياغته على أساس طويلة الأجل وفقاً لقانون القطاع المعمول به حالياً منذ سنة ٢٠٠٤.

### ب- الفرص والمخاطر

تم إنشاء الشركة على وجه التحديد من أجل بناء، تملك و تشغيل المحطة الواقعة في صحار ولا يمكنها الدخول في مشاريع أخرى جديدة. توفر إقاقية شراء الطاقة طويلة الأمد مع الحكومة الحمائية للشركة من قوى السوق.

### ج- تحليل النتائج

١- حققت شركة صحار للطاقة أرباح بلغت ١٣,٤٠٨ ألف دولار أمريكي (١٦٢,٥ الف ريال عماني) قبل ضريبة الدخل لسنة ٢٠٠٩. في ٢٠٠٨ حققت الشركة أرباح بلغت ١١,٨٩٩ ألف دولار أمريكي (٤,٥٨١ الف ريال عماني). ويسبب إصدار قانون ضريبة الدخل الجديد في ١ يونيو ٢٠٠٩ ويعمل به من السنة الضريبية ٢٠١٠، فإنه يتوجب على الشركة الإعتراف بالإلتزام ضريبي بمبلغ ٩٥٤,٤ ألف دولار أمريكي (١,٩٠٧ الف ريال عماني) عن السنة الأولى الذي أثر عكساً في ربحية الشركة التي في نهاية الأمر سجلت إيرادات بعد الضريبة بلغت ٤٤٤,٨٠٨ ألف دولار أمريكي (٢,٢٥٥ الف ريال عماني) بعد الضريبة عن السنة المالية ٢٠٠٩. بلغت الإيرادات الصافية المعدلة بعد الضريبة للسنة المالية ٢٠٠٨ مبلغ ٨٩٣,٤ الف دولار أمريكي (١,٨٨٤ الف ريال عماني).

ومن أجل الإلتزام بالقانون الجديد فإن الشركة قامت بتعديل ضريبة الدخل المؤجلة عن السنة المالية ٢٠٠٨ بمبلغ ٦,٠٤٩ الف دولار أمريكي (٢,٢٢٩ الف ريال عماني) وللسنة المالية ٢٠٠٧ بمبلغ ٢٨٧,٤ الف دولار أمريكي (١,٦٨٩ الف ريال عماني).

٢- ارتفعت إيرادات الشركة خلال السنة مقارنة مع ٢٠٠٨ ويوضح التالي أسباب ارتفاع الإيرادات:

- رسوم سعة عالية، رسوم متغير التشغيل و الصيانة، رسوم الوقود إضافة إلى الإيرادات من بيع المياه المقطرة جميعها أثرت إيجابياً على الإيرادات. لم يساهم الوقود و متغير رسوم التشغيل و الصيانة في حساب الأرباح و الخسائر حيث أنها متناسبة مباشرة مع تكاليف الوقود و كلفة متغير التشغيل و الصيانة.
- أثر التعديل في إحتساب اسلوب قطع التيار في فترة عدم التوفير في الشتاء سلباً على الإيرادات وهو تعديل لمرة واحدة فقط.

٣- ارتفاع تكاليف الوقود و تكاليف التشغيل و الصيانة نتج عنه في المقابل ارتفاع التكاليف المباشرة خلال السنة.

٤- إنخفضت تكاليف الإدارة و الموظفين بصورة واضحة مقارنة مع ٢٠٠٨ بسبب إنخفاض الديون المشكوك في تحصيلها خلال السنة.

٥- يمكن نسب إنخفاض تكاليف التمويل في ٢٠٠٩ إلى إنخفاض القروض طويلة الأجل خلال السنة.

#### د- تحليل الميزانية

١. لم يكن هناك زيادة في حساب الممتلكات والآلات والمعدات خلال السنة. إن الإنخفاض هو بسبب الإستهلاك عن السنة. قامت الشركة خلال ٢٠٠٩ برسملة كلفة نزع الممتلكات والآلات والمعدات، التي ستتكبدتها الشركة في ٢٠٢٧ ( نهاية عمر محطة صحار ). وبناء عليه قامت الشركة بتعديل حساب الممتلكات والآلات والمعدات بمبلغ ١,٩١١ الف دولار أمريكي (٧٢٦ الف ريال عماني) في ٢٠٠٨ وبمبلغ ١,٩٧٩ الف دولار أمريكي (٧٦٢ الف ريال عماني) عن ٢٠٠٧ على أساس رسملة تكاليف إزالة الموجودات من الموقع والاستهلاك عليه.
٢. تحصيل الديون من الذمم المدينة خلال ٢٠٠٩ كان ثابتاً. و بال التالي، و كما كان في العام السابق، فإنه توجد فاتورتي شهرين غير مدفوعتين بنهاية ٢٠٠٩.
٣. بلغ عجز التغطية بعد الضريبة المؤجلة في ٢٠٠٩ ( مع إستبعاد العجز على حساب صافي تسوية قروض المقايضة - الإستحقاق ) بالنسبة لقروض المقايضة الثلاثة، والتي لا تؤثر على ربحية الشركة، كان ٢٩,٨٨١ الف دولار أمريكي (١٥,٥٢٤ الف ريال عماني). في ٢٠٠٨ كان الأمر نفسه عند ٦٠,٢٢٩ الف دولار أمريكي (٢٢,٢٦ الف ريال عماني). وحسب المعيار IAS 39 من التقارير المالية الدولية فإن عجز التغطية يحتسب عند كل ميزانية عمومية وهي تمثل الخسارة التي يمكن أن تتکبدتها الشركة إذا ما ارتأت أنهاء قروض المقايضة تلك في ذلك التاريخ. على العموم، فإنه وبحسب شروط إتفاقيات القروض فإنه لا يحق للشركة إنهاء قروض المقايضة.
٤. قامت الشركة بسداد أقساط القروض طويلة الأجل حسب برنامج السداد المتفق عليه في إتفاقيات التمويل.
٥. يمكن مقارنة حساب الذمم التجارية الدائنة والإلتزامات الأخرى مع تلك التي كانت في السنة السابقة وسيتم تسويتها أو عكسها في الوقت المناسب. قامت الشركة خلال ٢٠٠٩ بتعديل إلتزاماتها طويلة الأجل بالإعتراف بإلتزامات تبلغ ٢,٢٢١ الف دولار أمريكي (٨٥٥ الف ريال عماني) في ٢٠٠٨ و ٢,٠٨٩ الف دولار أمريكي (٨٠٤ الف ريال عماني) في ٢٠٠٧ لنزع كلفة الممتلكات والآلات والمعدات. (يمكن الرجوع إلى الفقرة اعلاه لمزيد من التفاصيل حول كلفة النزع).

#### هـ المؤشرات المالية

يوضح التالي أداء الشركة خلال الخمسة أعوام الماضية :

جميع المبالغ : الف دولار الامريكي					
٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩	صافي الربح
-	١,٠١١	٨,١٢١	١١,١٤٢	٨,٤٥٤	مجموع الأصول
٢٩٨,٣٧٩	٥٢٢,٢٤٢	٦٠٢,٦٠٧	٥٢٨,٠١٠	٥٢٢,٠٩٩	مجموع الإيرادات
-	٢٧,٨٤٥	٧١,٦٧٧	١١٤,٥٤٥	١١٧,٤٥٥	مجموع صندوق المساهمين متضمناً عجز التغطية
(١١,٤٨٧)	(٥,٨٧١)	(٩,٢٠٩)	٢٢,٥٧٥	٣٥,٩٥٦	رأس المال المدفوع
١,٢٩٩	١,٢٩٩	١,٢٩٩	١,٢٩٩	٧٢,٣٠٠	زيادة رأس المال
-	-	-	٧١,٠٠١	-	رأس المال المدفوع الحالي
١,٢٩٩	١,٢٩٩	١,٢٩٩	٧٢,٣٠٠	٧٢,٣٠٠	

٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩	
-	%٠,١٩	%١,٣٤	%٢,١١	-	العائد على مجموع الأصول
٦٤:٣٦	٦٩:٣١	٧٤:٢٦	٨٥:١٥	٨٥:١٥	دين : نسبة رأس المال (*)
-	-	-	%٨,٠	-	الأسهم العادية (رأس المال الحالي)

\* حتى ٢٠٠٧ كان القرض المرحلي لنسبة رأس المال المساهم يحتسب تحت «رأس المال».

## ٢٠١٠ - النظرة المستقبلية لعام

نظراً لطبيعة أعمال الشركة والأطر الثابتة للعقود التي تعمل الشركة على أساسها، حيث تحكم أعمال الشركة إتفاقية شراء الطاقة والمياه، فإننا لا نرى أي تعديل رئيسي في أعمالنا. وبسبب هيكل التعريفة المتناقص الذي تتضمنه الإتفاقية سيستمر العائد على مثل تلك الوتيرة.

### ز- المياه المقطرة والسعنة الإضافية

تقوم شركة صحار للطاقة بناء على طلب الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه بتوفير المياه المقطرة إلى بعض الصناعات في منطقة ميناء صحار الصناعي. لقد بدأ الأمر كأنه تزويد طاري، إلا أنه استمر خلال النصف الثاني من ٢٠٠٩. قامت شركة صحار للطاقة بالدخول في عقد توريد طويل الأمد مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه في هذا الشأن. علماً أن الإيرادات الناتجة عن هذا العقد هي إضافة إلى الإيرادات المتحصلة من إتفاقية شراء الطاقة والمياه.

طلبت الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه ش مع م من شركة صحار للطاقة دراسة إمكانية إضافة سعة كهربائية جديدة، بالإضافة إلى السعة التعاقدية المضمونة الحالية لشركة صحار للطاقة حسب إتفاقية شراء الطاقة والمياه ومن منطلق أهداف الشركة في تشجيع التنمية في السلطنة، فإن شركة صحار للطاقة تأمل وفي خلال ٢٠١٠ بالدخول في إتفاقية طويلة الأمد مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه في هذا الشأن.

### ح- نظام الرقابة الداخلية وكتفاته

تؤمن الشركة بأنظمة الرقابة الداخلية كأداة تساهم في حسن الأداء في تشغيل وإدارة الشركة. قامت شركة صحار للطاقة في ٢٠٠٩ بالبدأ في تطبيق آلية تدقيق داخلي تستتبع مراجعة دقيقة للإجراءات الداخلية للشركة ووضع نظام المراقبة المناسب وتحديد مسؤوليات العمل. وإلى جانب الرقابة الداخلية فإن مساهمينا الرئيسيين يدفعون نحو مواصلة الحفاظ على رقابة كفؤة وكافية.

### ط- إيداع الأموال المستحقة للمستثمرين

قامت شركة مسقط للإيداع وتسجيل الأوراق المالية ونيابة عن الشركة بتحويل مبلغ قدره ٨,٩٠٢/٤٤٠ (ثمانية آلاف وتسعمائة وثلاثة ريال عماني وأربعين بيسة) تمثل المبالغ الغير مستلمة الناتجة عن توزيعات الأرباح في مارس ٢٠٠٩ إلى صندوق أمانات المستثمرين بالهيئة العامة لسوق المال.

## ميثاق تنظيم وإدارة الشركات

تفضي توجيهات الهيئة العامة لسوق المال بسلطنة عمان بتطبيق ميثاق تنظيم وإدارة الشركات المدرجة بسوق مسقط للأوراق المالية بموجب التعميم رقم ٢٠٠٢/١١ الصادر بتاريخ ٣ يونيو ٢٠٠٢.

تؤمن شركة صحار للطاقة ش.م.ع أن ميثاق تنظيم وإدارة الشركات يعد إدراة فعالة لتطوير الأداء التشغيلي والمالي للشركات المدرجة حيث يضمن المسائلة التي تقود إلى الشفافية وضمان المعاملة العادلة بين كافة المستثمرين، الأمر الذي يقود في النهاية إلى زيادة ثقة المساهمين الحاليين والمستثمرين الجدد.

وفي هذا الصدد تؤكد الشركة التزامها وتمسكها بأعلى المقاييس للميثاق لتعزيز مكانتها كشركة ممتازة. وعملاً بالمادة ٢٦ من الميثاق المذكور، فإن الشركة ترافق هذا الفصل الخاص حول ميثاق التنظيم في قوائمها المالية السنوية عن السنة المالية المنتهية في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٩.

### مجلس إدارة الشركة

فيما يلي تشكيل مجلس الإدارة وفئات الأعضاء وسجل حضورهم وعدد اجتماعات المجلس التي عقدت خلال السنة:

حضوره آخر اجتماع للجمعية العامة السنوية ٢٠٠٩	إجتماعات مجلس الإدارة وعدد مرات الحضور خلال ٢٠٠٩						تصنيف الأعضاء	إسم عضو مجلس الإدارة
	المجموع	٢٨ اكتوبر	٢٧ يوليو	٢٩ ابريل	٧ مارس			
✓	٢	-	✓	✓	✓	✓	مرشح غير تنفيذي ومستقل	الفضل / مرتضى بن أحمد بن سلطان (رئيس مجلس الإدارة)
	٢	-	✓	✓	✓	✓	عضو غير تنفيذي ومستقل	الفضل / شنكر كريشنامورتي (نائب رئيس مجلس الإدارة)
✓	٤	✓	✓	✓	✓	✓	مرشح غير تنفيذي ومستقل	الفضل / س. اس. بادرينات
	٢	-	✓	-	✓	✓	مرشح غير تنفيذي ومستقل	الفضل / عبد الرؤوف ابو دية
✓	٤	✓	✓	✓	✓	✓	مرشح غير تنفيذي ومستقل	العميد الركن / محمد بن سليم المزبدي
	١	✓	-	-	-	-	عضو غير تنفيذي ومستقل	الفضل / بيير دي باو
	٤	✓	✓	✓	✓	✓	مرشح غير تنفيذي ومستقل	الفضل / مهيندار ناث
	٢	✓	-	✓	-	-	عضو غير تنفيذي ومستقل	الفضل / فريديريك هيننخ
	٢	✓	-	✓	-	-	عضو غير تنفيذي ومستقل	الفضل / يان فتودينديك
	٢	✓	✓	✓	-	-	عضو غير تنفيذي ومستقل	الفضل / ماريو سفستانو
	١	-	✓		-	-	عضو غير تنفيذي ومستقل	الفضل / دانييل بليجريني
	٣	✓	✓	✓	-	-	مرشح غير تنفيذي ومستقل	الفضل / غسان بن خميس الحشار

إضافة إلى ذلك فقد تم إجراء إجتماع بالتمرير في ٢٨ مارس ٢٠٠٩.

### اعضاء مجلس الادارة الذين استقالوا خلال السنة:

حضوره آخر إجتماع للجمعية ال العامة السنوية ٢٠٠٩	اجتماعات مجلس الادارة وعدد مرات الحضور خلال ٢٠٠٩					تصنيف الأعضاء	اسم عضو مجلس الادارة
	المجموع	٢٨ اكتوبر	٢٧ يوليو	٢٩ ابريل	٧ مارس		
	١	-	-	-	✓	مرشح غير تنفيذي ومستقل	الفاضل / انطوان حجي جورجيو
	-	-	-	-	-	عضو غير تنفيذي ومستقل	الفاضل / غي ريشيل

### عضوية أعضاء مجلس إدارة الشركة في مجالس إدارات شركات مساهمة في سلطنة عمان خلال السنة :

اسم الشركة	المنصب	اسم العضو
الخليج الدولية للكيماويات	عضو	
شركة المطاحن العمانية	عضو	الفاضل / موتسي بن أحمد سلطان
الشركة المتحدة للطاقة	رئيس مجلس الادارة	
-	لا يوجد	الفاضل / شنكر كريشنامورتي
الوطنية للتمويل	عضو	
حلويات عمان	عضو	الفاضل / سي. اس. بادرینات
الشركة المتحدة للطاقة	عضو	
-	لا يوجد	الفاضل / عبدالرؤوف ابو دية
-	لا يوجد	العميد ركن / محمد بن سليم المزیدي
الشركة المتحدة للطاقة (حتى يونيو ٢٠٠٩)	عضو	الفاضل / بیبر دیباو
-	لا يوجد	الفاضل / مهیندر ناث
-	لا يوجد	الفاضل / فریدریک هیننگ
-	لا يوجد	الفاضل / جان فانویدیندیک
الشركة المتحدة للطاقة (حتى يونيو ٢٠٠٩)	عضو	الفاضل / ماریوس فستانتو
-	لا يوجد	الفاضل / دانیل بلجرینی
-	لا يوجد	الفاضل / غسان بن خميس الحشار

مرفق في هذا الملحق نبذة عن أعضاء مجلس الادارة وفريق الادارة.

## لجنة التدقيق

### أ- توصيف مختصر للجنة التدقيق:

تكمن المهمة الأساسية للجنة التدقيق في مساعدة مجلس الإدارة في الوفاء بمسؤولياته التي قد يسهو عنها و ذلك بمراجعة:

- ١) التقارير المالية والبيانات المالية الأخرى التي تقدمها الشركة إلى أي جهة حكومية أو إلى الجمهور و
- ٢) مراجعة أنظمة الرقابة الداخلية للشركة الخاصة بالتمويل والمحاسبة والإلتزام بالقانون و المبادئ التي وضعتها الإدارة التنفيذية و مجلس الإدارة و
- ٣) عمليات تقديم تقارير التدقيق وإعداد التقارير المالية بصفة عامة.

و من منطلق هذه المسؤوليات فإنه يجب على لجنة التدقيق تشجيع التطور المستمر و مراعاة الإلتزام بسياسات الشركة و الإجراءات و الممارسات على جميع المستويات الواجبات و المسؤوليات الرئيسية للجنة التدقيق:

- العمل كطرف محايدين و موضوعي لمراقبة عمليات إعداد التقارير المالية و نظام الرقابة الداخلية.
- مراجعة و تقييم أعمال التدقيق القانوني و الداخلي للشركة.
- توفير وسيلة اتصال مفتوحة بين المدقق القانوني والداخلي للشركة و بين الادارة العليا و مجلس الادارة.

### ب- لجنة التدقيق : فئات الأعضاء و سجل حضورهم:

الإجتماعات خلال ٢٠٠٩					المنصب	اسم عضو لجنة التدقيق
المجموع	٢١ اكتوبر	٢٧ يونيو	٢٩ ابريل	٧ مارس		
٤	✓	✓	✓	✓	رئيس اللجنة	الفاضل / سي اس بدرینات
٣	-	✓	✓	✓	عضو	الفاضل / مهيندر ناث
١	✓	-	-	-	عضو	الفاضل / بیبر دیباو

### ج- انشطة اللجنة خلال العام

قامت لجنة التدقيق و بالنيابة عن مجلس الإدارة بمراجعة فاعلية أنظمة الرقابة الداخلية عن طريق مقابلة المدققين الخارجيين و مراجعة نتائج التدقيق و خطاب الإدارة.

قام مجلس الإدارة في ٢٠٠٩ و من خلال لجنة التدقيق بمراجعة و تقييم أنظمة الرقابة الداخلية بناء على التقرير المقدم من المدققين. قام مجلس الإدارة ايضاً بمراجعة التقارير التشغيلية المقدمة من إدارة الشركة والتي تقوم بمقارنة الموازنات مع النتائج الفعلية. ويسر لجنة التدقيق و مجلس الإدارة إشعار المساهمين الكرام أنه وفي رأيهم فإن الشركة تتمتع بنظام رقابة داخلي فعال.

### **عملية ترشيح الأعضاء**

يخضع انتخاب المجلس لاحكام النظام الأساسي للشركة (المواد من ١٩ حتى ٢٢).

تم إنتخاب أعضاء مجلس الإدارة في ٢٨ مارس ٢٠٠٩ لفترة ثلاث سنوات حيث تمت عملية الانتخاب بناءً على النظام الأساسي المعدل للشركة. ووفقاً للتعليم الصادر من الهيئة العامة لسوق المال تحصل الشركة على «استماراة ترشيح» من جميع الأعضاء. و يقوم سكرتير الشركة و المستشار القانوني بالتحقق من صحة و قانونية الإستمارات قبل إرسالها إلى الهيئة العامة لسوق المال.

### **المكافآت**

#### **أ) الأعضاء - المكافآت و أتعاب الحضور**

حسب النظام الأساسي للشركة فإنه كان يحق للشركة أن تدفع مكافآت تعادل ١٠٪ من صافي الأرباح لأعضاء مجلس الإدارة. وبناء على قرار الهيئة العامة لسوق المال رقم ١١/٢٠٠٥ فقد تم تحديد المكافآت و بدلات الحضور حتى ٥٪ مع وجود سقف محدد لذلك.

تم دفع مكافآت إجمالية الى الأعضاء كما يلي :

ريال عماني

مكافآت اعضاء مجلس الإدارة :	٣٦,٨٠٠
اتعاب الحضور:	<u>١٢,٢٠٠</u>
<b>المجموع :</b>	<b><u>٥٠,٠٠٠</u></b>

## بدلات حضور و مكافآت مجلس الإدارة ٢٠١٠ / ٢٠٠٩

يوضح الجدول التالي بدلات حضور جلسات اجتماعات مجلس الادارة ومكافآت مجلس الإدراة للسنة المالية المنتهية في ٢٠٠٩ / ١٢ / ٣١،  
اعلماً ان الشركة لا تقوم بصرف بدلات لحضور جلسات اللجان المنبثقة.

اسم العضو	م	عدد الاجتماعات المدفوعة	إجمالي البدل المدفوع	إجمالي المكافآت ريال عماني
الفضل/ مرتضى بن احمد سلطان	١	٢	١,٢٠٠	٣٠٦٦/٦٦٧
الفضل / شنكر كريشنا مورتي	٢	٢	١,٢٠٠	٣٠٦٦/٦٦٧
الفضل/ انطوان حجي جورجيو	٣	١	٤٠٠	-
الفضل / س. اس. بادرینات	٤	٤	١,٦٠٠	٣٠٦٦/٦٦٧
الفضل/ عبد الرؤوف ابو دية	٥	٢	٨٠٠	٣٠٦٦/٦٦٧
الفضل العميد ركن/ محمد بن سليم المزیدي	٦	٤	١,٦٠٠	٣٠٦٦/٦٦٧
الفضل / بيير ديباو	٧	١	٤٠٠	٣٠٦٦/٦٦٧
الفضل/ مهيندار ناث	٨	٤	١,٦٠٠	٣٠٦٦/٦٦٧
الفضل / فريديريك هيتنغ	٩	٢	٨٠٠	٣٠٦٦/٦٦٧
الفضل / جان فانويدينديك	١٠	٢	٨٠٠	٣٠٦٦/٦٦٦
الفضل/ ماريوكس فستاناو	١١	٢	١,٢٠٠	٣٠٦٦/٦٦٦
الفضل/ دانييل بليجريني	١٢	١	٤٠٠	٣٠٦٦/٦٦٦
الفضل/ غسان بن خميس الحشار	١٢	٢	١,٢٠٠	٣٠٦٦/٦٦٦
<b>المجموع</b>			<b>١٣,٢٠٠</b>	<b>٣٦,٨٠٠</b>

ستقوم الشركة بصرف بدلات حضور أعضاء مجلس الإدراة خلال عام ٢٠١٠ بواقع ٤٠٠ ريال عماني لكل عضو عن كل جلسة وبعد  
أقصى ١٠,٠٠٠ ريال عماني عن كل عضو.

### ب) كبار الموظفين:

بلغ إجمالي الأجر التي تم صرفها إلى كبار الموظفين الخمسة : ٤٧١,٤٣ ريال عماني.

### الالتزام بالقانون

لم يتم فرض أية غرامة أو مخالفة على الشركة من قبل سوق مسقط للأوراق المالية / الهيئة العامة لسوق المال او أية سلطة قانونية  
في أية امور تخص سوق المال خلال الأعوام الثلاث الماضية.

### وسائل الاتصال مع المساهمين والمستثمرين

يتم نشر الحسابات السنوية والحسابات الفصلية في الموقع الرسمي لسوق مسقط للأوراق المالية / الهيئة العامة لسوق المال حسب تعليمات المختصين. تم الدعوة للجمعيات العامة عن طريق إرسال دعوات بريدية للمساهمين.

لدى الشركة موقع على الشبكة العالمية للانترنت. يقوم رئيس مجلس الادارة بالإدلاء بتصرิحات صحفية عند حدوث أنباء أو تطورات جديدة ويتم نشر تلك الأخبار على موقع سوق مسقط للأوراق المالية حسب التعليمات الواردة في ذلك الشأن.

تبدي الشركة استعدادها الدائم لمقابلة المساهمين ومستشارיהם الماليين متى ما رغبوا في ذلك.

### بيانات أسعار السوق

فيما يلي بيان بمتوسط ارتفاع وإنخفاض سعر أسهم الشركة خلال السنة المالية المنتهية وأداؤها مقارنة مع مؤشر الخدمات بسوق مسقط للأوراق المالية :

مؤشر سوق مسقط قطاع الخدمات	متوسط السعر (ريال عماني)	أعلى سعر (ريال عماني)	أدنى سعر (ريال عماني)	الشهر
٢٣٦٢,٢٧٠	١,٢١٢	١,٤٢٥	١,٢٠٠	يناير
٢٢١٦,٢٦٥	١,٣٥١	١,٤٠١	١,٣٠١	فبراير
٢٢٥١,١٤١	١,٣١٥	١,٤٠٠	١,٢٢٠	مارس
٢٢٢٥,٢١٠	١,٢٢٥	١,٢٩٠	١,٢٨٠	ابريل
٢٢٢١,١٦٠	١,٢٣٠	١,٣٦٠	١,٣٠٠	مايو
٢٤٢٦,٨٥٠	١,٢٦٩	١,٣٢٨	١,٢٠٠	يونيو
٢٣٩٨,٢٥٠	١,٣٤٧	١,٣٩٠	١,٣٠٣	يوليو
٢٥٤٢,٦٣٥	١,٤٨٢	١,٦٥٤	١,٣١٠	اغسطس
٢٧٠٢,٩٨٠	١,٦٢٣	١,٧٠٠	١,٥٦٥	سبتمبر
٢٨٢١,٤٠٥	١,٥٠٠	١,٦٤٩	١,٣٥١	اكتوبر
٢٦٨٥,٢٩٠	١,٣٨٠	١,٤٦٠	١,٣٠٠	نوفمبر
٢٦٢٥,٩٣٥	١,٣٨٠	١,٤٥٩	١,٣٠٠	ديسمبر

### تصنيف حملة الأسهم

فيما يلي توضيح لأنواع المساهمين كما هو في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩:

نوع المساهمين	عدد المساهمين	مجموع الاسهم	النسبة % على رأس المال
كبار المساهمين	٧	٢١,٣٢٩,٨٧٢	٧٦,٧٣
أقل من ٥% وأعلى من ١%	١	٣٢٠,٧٤١	١,١٥
أسهم عادية أقل من ١%	١٤,٠١٩	٦,١٤٩,٢٨٦	٢٢,١٢
<b>المجموع</b>	<b>١٤,٠٢٧</b>	<b>٢٧,٨٠٠,٠٠٠</b>	<b>% ١٠٠</b>

### إيضاحات حول مراقب الحسابات وأدائه المهني

إن ديلويت توش توهماتسو هي منظومة من الشركات الأعضاء حول العالم تكرس إهتمامها لتقديم أعلى مستوى للخدمات المهنية والإستشارية للعملاء وذلك من خلال التركيز على إستراتيجية مشتركة يتم تفزيذها في أكثر من ١٤٠ دولة. تقدم ديلويت الخدمات المهنية من خلال إتاحة المجال للإستفادة من المهارات المتخصصة والخبرات العميقية لحوالي ١٦٨,٠٠٠ فرد منشرين في العالم وذلك في المجالات المهنية الأربع التالية: تدقيق الحسابات، خبرة الضرائب، الإستشارات والإستشارات المالية.

تعد ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) من الشركات الرائدة في مجال تقديم الخدمات المهنية حيث تقدم خدمات تدقيق الحسابات، الضرائب، الإستشارات والإستشارات المالية من خلال ١,٧٠٠ فرد ما بين شركاء ومدراء وموظفين. يضم مكتب عمان حالياً ٢ شركاء وأكثر من ٦٥ فرداً متخصصاً.

### يؤكد مجلس الإدارة :

- مسئوليته عن اعداد البيانات المالية وفقا للمعايير والقواعد المطبقة.
- مراجعة مدى كفاية وكفاءة نظام الرقابة الداخلية في الشركة والزامه بالقواعد والتوجيهات الداخلية.
- عدم وجود مسائل هامة تؤثر على استمرارية الشركة وقدرتها على متابعة عملياتها خلال السنة المالية القادمة.

## نبذة عن أعضاء مجلس الإدارة

الاسم	سنة الالتحاق	الدراسة	الخبرة
مرتضى بن أحمد بن سلطان - رئيس مجلس الادارة	٢٠٠٤	جامعي - إدارة تسويق و مبيعات.	عضو مجلس إدارة مجموعة شركات دبليو جي تاول . شخصية بارزة في مجتمع الأعمال وله خبرة ٣٠ سنة في مجالات تجارية مختلفة . تقلد وما زال يتقلد عدة مناصب عامة و خاصة وفي المؤسسات الحكومية. الفاضل / مرتضى بن أحمد سلطان هو رئيس مجلس إدارة الشركة المتحدة للطاقة و عضو في مجالس إدارة شركة المطاحن العمانية و الخليج الدولية للكيماويات.

الاسم	سنة الالتحاق	الدراسة	الخبرة
شنكر كريشنانمورتي	٢٠٠٧	بكالريوس في الهندسة الكهربائية مع مرتبة الشرف.	عمل الفاضل / كريشنانمورتي بعد تخرجه كمهندس لدى شركة BHEL الهندية التي تهيمن على صناعات معدات الطاقة كما عمل أيضاً مع شركة غريفيس كرومبتون المحدودة. إتحق الفاضل / كريشنانمورتي بمجموعة جي دي اف سويز في الهند في ١٩٩٧ (أصبح الرئيس التنفيذي لشركة تراكتيبيل في الهند) كما عمل لصالح مشاريع المجموعة في جنوب آسيا. إتحق في ٢٠٠٢ بعمليات جي دي اف سويز في بانكوك حيث كان مسؤولاً عن تطوير الأعمال لمنطقة آسيا وأفريقيا الجنوبية. يتمتع الفاضل / كريشنانمورتي بخبرة تمتد ٢٥ عاماً في صناعة الطاقة و ساهم في بناء وإدارة و تطوير الإدارة العامة في قطاع الطاقة . شغل الفاضل / كريشنانمورتي منصب رئيس تطوير الأعمال لمنطقة الشرق الأوسط و شمال أفريقيا و تركيا و الهند. يعمل الآن في منصب الرئيس التنفيذي منذ ١ يناير ٢٠٠٩ .

الاسم	سنة الالتحاق	الدراسة	الخبرة
سي. اس. بدرینات	٢٠٠٤	محاسب قانوني و محاسب اداري وتكاليف	يعمل الفاضل / بادرینات لدى مجموعة الزبير منذ ٢٦ سنة حيث تقلد وظائف مالية مختلفة و يعمل حالياً في منصب نائب الرئيس الأول - للدائرة المالية في المجموعة. وهو عضو في جميع لجان المراقبة و اللجان التنفيذية و منتديات المساهمين لشركة مجموعة الزبير. و هو يمثل مجموعة الزبير كعضو مجلس ادارة في العديد من الشركات العامة و المحدودة.

<b>عبدالرؤوف ابو دية</b> ٢٠٠٤ بكالريوس في الهندسة. يمتلك الفاضل / عبد الرؤوف ابو دية خبرة في مجال إدارة مشاريع الطاقة و تحلية المياه والصيانة التشغيلية لمنشآت الطاقة والمياه تمتد حتى ٤٢ عاماً. يعمل الفاضل عبد الرؤوف ابو دية في وظيفة الرئيس التنفيذي لشركة سوجكس عمان ش.م.م منذ ١٩٧٧ .	<b>الاسم</b> <b>سنة الالتحاق</b> <b>الدراسة</b> <b>الخبرة</b>
---	--

<b>العميد ركن / محمد بن سليم المزيدي</b> ٢٠٠٤ ماجستير في الدراسات الدفاعية - جامعة مدراس - جمهورية الهند. يعمل العميد / محمد بن سليم المزيدي منذ يونيو ٢٠٠٢ كمدير عام للمالية والحسابات حتى تاريخه. كان عضواً مجلس إدارة الشركة المتحدة للطاقة ش.م.ع حتى مارس ٢٠٠٨. وهو عضو مجلس إدارة شركة صحار للطاقة منذ البداية حتى تاريخه.	<b>الاسم</b> <b>سنة الالتحاق</b> <b>الدراسة</b> <b>الخبرة</b>
--	--

<b>بيير ديباو</b> ٢٠٠٧ ماجستير في الهندسة الميكانيكية والكهربائية - جامعة غينت - مملكة بلجيكا. ماجستير في إدارة الأعمال - جامعة غينت - مملكة بلجيكا. يتمتع الفاضل / ديباو بخبرة تمتد ٢٩ عاماً في المجالين التجاري والفني. وهو عضو مجلس إدارة شركة صحار للطاقة ش.م.ع وساهم عن كثب في متابعة أعمال الإنشاءات مشروع صحار للطاقة.	<b>الاسم</b> <b>سنة الالتحاق</b> <b>الدراسة</b> <b>الخبرة</b>
--	--

<b>مهيندر ناث</b> ٢٠٠٩ بكالريوس في الهندسة (الميكانيكية) ، جامعة دلهي – جمهورية الهند. يتمتع الفاضل / ناث بخبرة ٢٩ عاماً في مجال الصناعة، منها ٢٠ عاماً في مجال الطاقة. إشتراك في كثير من مشاريع المقاولات بنظام تسليم المفتاح، إدارة المشاريع وتنمية الأعمال والوظائف الأخرى في مجال صناعة الطاقة. عمل الفاضل / ناث، بصفته رئيس تطوير الأعمال في شركة ثرمكس المحدودة في الهند و هي إحدى الشركات الرائدة في تصنيع الغلايات و مصنع معدات معالجة المياه و مقاول في مجال الطاقة. كما عمل أيضاً كمدير للمشاريع في إحدى شركات تنمية الطاقة الناشئة في جمهورية الهند. و إضافة إلى مسؤولياته الأخرى، عمل أيضاً كمدير لمركز الأرباح لأحدى شركات النسيج الهندية. إتحق بمجموعة سويز في دبي عام ٢٠٠٥ و عمل على تطوير مشاريع الكهرباء و المياه المستقلة الكبيرة في المملكة العربية السعودية، إضافة إلى مشروع مراافق للطاقة و المياه المستقلة. يعمل الفاضل / مهيندر ناث الآن في وظيفة رئيس تطوير الاعمال في مجموعة جي دي اف سويز للشرق الأوسط و شمال افريقيا.	<b>الاسم</b> <b>سنة الالتحاق</b> <b>الدراسة</b> <b>الخبرة</b>
--	--

### فريديريك هيتنغ

٢٠٠٩

ماجستير في الهندسة المدنية - جامعة لينغ - مملكة بلجيكا. ماجستير في علوم الإدارة - جامعة بوسطن. لدى الفاضل / هيتنغ خبرة تمتد ٢٥ سنة في الأعمال الفنية والتجارية والإدارية لدى مجموعة جي دي اف سويس. في منصبه الحالي كرئيس تنفيذي لمشروع الطولية بأبوظبي تقع على عاتقه مسؤولية إدارة وتشغيل الشركة. الفاضل / هيتنغ أيضاً عضو في شركة اس ام ان برقاء للطاقة. عمل أيضاً في منصب الرئيس التنفيذي للشركة المتحدة للطاقة وشركة صحار للطاقة، وقد قام بالإشراف وتطوير أعمال الإنشاءات والتشغيل في محطة صحار للطاقة.

الاسم

سنة الالتحاق

الدراسة

الخبرة

### جان فانويدينديك

٢٠٠٩

مهندس كهروميكانيكي - خريج جامعة ليفون - مملكة بلجيكا. يعمل الفاضل / فانويدينديك لدى مجموعة جي داف سويس منذ ٢٢ سنة. عمل في العديد من المناصب في الإنتاج والمواد البشرية والتسويق والمبيعات في مملكة بلجيكا وخارج أوروبا. يعمل حالياً في وظيفة الرئيس التنفيذي للعمليات لشركة كهربيل في دبي. وهو المسئول عن شركات التشغيل والصيانة في الشرق الأوسط. تبلغ السعة الانتاجية وتلك التي تحت الإنشاءات لدى كهربيل ١٤,٠٠ ميغاواط و ٦٢٠ مليون غالون أميريالي في اليوم.

الاسم

سنة الالتحاق

الدراسة

الخبرة

### ماريو سفستانو

٢٠٠٨

ماجستير في الهندسة الميكانيكية - جامعة لوفين - مملكة بلجيكا، شهادة في إدارة الأعمال INSEAD من فرنسا وسنغافورة. لدى الفاضل / سفستانو خبرة فنية وتجارية وإدارية في أعمال الطاقة لمدة ١٧ سنة. يعمل حالياً في منصب الرئيس التنفيذي لمجموعة شركات اس.ام.ان برقاء التي تشمل على محطة برقاء المرحلة الثانية ومحطة الرسيل في سلطنة عمان.

الاسم

سنة الالتحاق

الدراسة

الخبرات

### دنييل هكتور بليجريني

٢٠٠٩

مهندس كهربائي وميكانيكي. يعمل الفاضل / بليجريني لدى مجموعة جي دي اف سويس منذ ١٠ سنوات وهو حالياً نائب الرئيس التنفيذي المسؤول عن الأعمال الهندسية والإنشائية في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا. عمل سابقاً لدى المجموعة في أمريكا الجنوبية والشمالية حيث شغل هناك مناصب قيادية. وهو عضو مجلس إدارة في العديد من الشركات التابعة للمجموعة في المنطقة.

الاسم

سنة الالتحاق

الدراسة

الخبرات

### غسان بن خميس الحشار

٢٠٠٩

يحمل درجة البكالريوس في المالية والمحاسبة ودرجة الماجستير في المالية وإدارة الاستثمار. يعمل الفاضل / غسان الحشار لدى الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية لفترة تزيد على ١٢ عاماً، كان خلال تلك السنوات مسؤولاً عن مختلف المهام المالية والإستثمارية بالهيئة، ويشغل حالياً منصب رئيس قسم إدارة الأصول المحلية بالهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية. كما انه عضو بعدد من الشركات المساهمة العامة والمقلفة.

الاسم

سنة الالتحاق

الدراسة

الخبرات

### نبذة عن أعضاء فريق الإدارة

بموجب إتفاقية الإدارة الموقعة مع شركة إدارة الطاقة ش.م.م في ٢٠٠٩، تقوم شركة إدارة الطاقة بتوفير خدمات الإدارة اليومية لشركة صحار للطاقة وتوفير الإسناد اللازم من ناحية الموارد البشرية وأعمال المساندة الأخرى. وبناء على ذلك تقوم شركة إدارة الطاقة بإستلام أتعاب سنوية وتعويض عن مصروفاتها. تقوم شركة إدارة الطاقة بتوفير التالي:

المجموع	غير عمانى	عماني	المنصب
٥	٤	١	مدراء
١٢	٦	٧	موظفي آخرين

يقوم فريق مجلس الإدارة بأعماله بناءً على صلاحيات محددة له من قبل مجلس الإدارة.

نبذة مختصرة عن فريق الإدارة:

الاسم	سنة الالتحاق	الدراسة	الخبرة
ارنو دي لمبرج	٢٠٠٨	شهادة جامعية في القانون - جامعة لويفين، بلجيكا. شهادة تخرج في الاقتصاد وال العلاقات الدولية - معهد لندن للإقتصاد، المملكة المتحدة. برنامج الإدارة العامة CEDEP فرنسا.	١٠ سنوات في مجال تنمية مشاريع الطاقة في أوروبا وآسيا والشرق الأوسط. التحق بشركة جي دي اف سويس في عام ١٩٩٩. عمل كمستشار قانوني لمنطقة الشرق الأوسط في مقر الشركة في دبي، الإمارات العربية المتحدة منذ ٢٠٠٤ وكان له دور فعال في تنمية أعمال الشركة في المنطقة. تقع مسؤولياته الآن بصفته الرئيس التنفيذي على إدارة عمليات الشركة.

الاسم	سنة الالتحاق	الدراسة	الخبرة
زهير كراتشي والا	١٩٩٥	محاسب قانوني	كان يشغل منصب المدير المالي حتى يونيو ٢٠٠٩ ، يعمل أيضاً أميناً عاماً لمجموعة شركات جي دي اف سويس في عمان. كما أنه يمتلك خبرة تمتد ٣٢ سنة في مجال التدقيق القانوني والمحاسبة المالية. كان شريك لمكتب كي.بي.ام.جي في باكستان قبل الانضمام إلى الشركة المتحدة للطاقة في عام ١٩٩٥. عمل كرئيس فخرى للجنة التدقيق و مجلس الإدارة لأحدى الشركات المساهمة في سلطنة عمان.

الاسم	سنة الالتحاق	الدراسة	الخبرة
سرينات هير	٢٠٠٩	بكالوريوس هندسة (ميكانيكا ) ، جامعة مومباي.	خبرة تمتد حتى ٢٥ سنة في تطوير الاعمال وعقود الهندسة والمشتريات و البناء في مجال توليد الطاقة المعتمدة على التوربينات الغازية ومحطات الكهرباء مركبة الدورة. تقع مسؤولياته كمدير فني للشركة في التنسيق الفني مع الزبون، الجهات المنظمة، المقاولون، ويقوم بتوفير الدعم الفني للرئيس التنفيذي.
سيد محمد طارق	١٩٩٥	ماجستير ادارة الاعمال، زمالة معهد المحاسبين القانونيين (المستوى المتوسط)، باكستان و ٣٣ سنة خبرة عملية في التدقيق الخارجي (كي بي ام جي مكتب كراتشي و مكتب مسقط ) و التدقيق الداخلي (الشركة الوطنية للتجارة، مسقط) و في مجال المحاسبة و المالية (الشركة المتحدة للطاقة ش م ع و شركة صحار للطاقة ش م ع ) ومن خلال عمله الحالي مراقب مالي فهو مسؤول عن ادارة دائرة المحاسبة و يقوم بتنسيق اعمال المدققين الداخليين/الخارجيين	
جمال بن صالح البلوشي	١٩٩٥	دبلوم في علوم الحاسوب، شهادة متقدمة في اللغة الانجليزية من جامعة كمبريدج سنة ١٩٩٨ . لديه خبرة ١٥ سنة في النشاط الاداري بما في ذلك ادارة اعمال قسم قطع الغيار و الارتباط مع المؤسسات الحكومية، التراخيص، الترجمة والاشراف على برامج التأمين المحلية و يقوم بمساعدة الرئيس التنفيذي في الاجتماعات القانونية.	

## تقرير مدقق الحسابات المستقل إلى مساهمي شركة صحار للطاقة ش.م.ع.

### تقرير حول البيانات المالية

قمنا بتدقيق البيانات المالية المرفقة لشركة صحار للطاقة ش.م.ع (الشركة) والتي تتكون من بيان المركز المالي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ وكل من بيانات الدخل الشامل ، التغيرات في حقوق الملكية ، والتدفقات النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة ، وإيضاحات تفسيرية أخرى كما هي مبينة في الصفحات ٣ إلى ٣١ . لقد تم تدقيق البيانات المالية للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ من قبل مدققي حسابات آخرين والذين يتضمن تقريرهم بتاريخ ٧ مارس ٢٠٠٩ تأكيد أمر حول الأسس التي بناء عليها خلصت الإدارة إلى عدم ملائمة تحقق الإيرادات بأسلوب القسط الثابت حسب متطلبات المعايير الدولية للتقارير المالية.

### مسؤولية مجلس الإدارة عن البيانات المالية

إن مجلس الإدارة مسؤول عن إعداد هذه البيانات المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وتشمل هذه المسؤولية تصميم ، تطبيق والإحتفاظ برقابة داخلية لعرض إعداد وعرض البيانات المالية بصورة عادلة خالية من أخطاء جوهرية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ ، وتشمل مسؤولية مجلس الإدارة اختيار وإتباع سياسات محاسبية مناسبة والقيام بتقديرات محاسبية معقولة حسب الظروف.

### مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه البيانات استناداً إلى تدقيقنا. لقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتنطلب تلك المعايير أن نقتيد بمتطلبات قواعد السلوك المهني وأن نقوم بتحيط وإجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية خالية من أخطاء جوهرية.

يتضمن التدقيق القيام بأجراءات للحصول على بيانات تدقيق ثبوتية للمبالغ والإضاحات في البيانات المالية. تستند الإجراءات المختارة إلى تدقيق مدقق الحسابات ، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ. وعند القيام بتقييم تلك المخاطر ، يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار إجراءات الرقابة الداخلية للشركة والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للبيانات المالية، وذلك لغرض تصميم إجراءات التدقيق المناسبة حسب الظروف ، وليس لغرض إبداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية لدى الشركة . وتتضمن التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعددة من قبل الإدارة ، وكذلك تقييم العرض الإجمالي للبيانات المالية.

نعتقد أن بيانات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفّر أساساً لرأينا حول التدقيق.

### أساس الرأي المتحفظ

نود أن نلفت الانتباه إلى الإيضاح ٤ من البيانات المالية حيث خلصت الإدارة إلى أن اتفاقية شراء الطاقة والمياه تعتبر مؤهلاً لتكون بمثابة إيجار تشغيلي وفقاً لمعيار لجنة تقييمات التقارير المالية الدولية رقم ٤ : تحديد ما إذا كان الترتيب يحتوي على إيجار. لم يتم إدراج إيرادات الإيجار وفقاً لطريقة القسط الثابت على مدى فترة الإيجار ، أو أي أسس منهجهية أخرى أكثر تنظيماً وتمثل بشكل أكبر النمط الزمني الذي تم خلاله استفادان المنافع المشتقة من الأصل المؤجر ، وذلك فقاً لمطالبات المعيار المحاسبى الدولى رقم ١٧ : الإيجار. نعتقد الإدارة بأن الالتزام بالمعايير المحاسبى الدولى رقم ١٧ سوف ينتج عنه عدم عدالة عرض الواقع الاقتصادي وأنه سوف يتعارض مع أهداف البيانات المالية. لم يتم التتحقق بعد من تأثير عدم تطبيق هذا المعيار على البيانات المالية.

### الرأي المتحفظ

في رأينا ، وفيما عدا تأثير التعديلات المذكورة ، إن وجد ، إذا ما اعتبرت بأنها ضرورية ، والمبينة في فقرة أساس الرأي المتحفظ ، فإن البيانات المالية تظهر بصورة عادلة ، من جميع النواحي الجوهرية ، الوضع المالي لشركة صحار للطاقة ش.م.ع. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ وأداتها المالى ، وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

### تقرير حول المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى

في رأينا أن البيانات المالية تتفق من كافة النواحي الجوهرية مع متطلبات الإفصاح الواردة في قانون الشركات التجارية لعام ١٩٧٤ وتعديلاته وقواعد الإفصاح الصادرة من الهيئة العامة لسوق المال والنافذة اعتباراً من ١ أكتوبر ٢٠٠٧.

*Deloitte & Touche*



ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) وشركاه ش.م.م  
مسقط - سلطنة عمان

٢٠١٠ مارس

*Robert L.*  
وقع بواسطة  
روبرت او.هانلون  
شريك

## بيان المركز المالي

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

	٢٠٠٨ ١ يناير ألف دolar معدلة معدلة	٢٠٠٨ ٢١ ديسمبر ألف دolar معدلة معدلة	٢٠٠٩ ٢١ ديسمبر ألف دolar معدلة معدلة	إيضاح ألف دolar ألف دolar معدلة معدلة	٢٠٠٩ ٢١ ديسمبر ألف دolar معدلة معدلة	٦
٥٠٩,٩٠٦	١٩٦,٣١٤	٤٩٢,٥٢٦	١٨٩,٦٢٣	٤٧٦,٠٩٦	١٨٣,٢٩٧	
٥٠٩,٩٠٦	١٩٦,٣١٤	٤٩٢,٥٢٦	١٨٩,٦٢٣	٤٧٦,٠٩٦	١٨٣,٢٩٧	
٢٠,١٢٧	١١,٦٠٣	٢٢,٠٥٩	٨,٤٩٣	٢٠,١٥١	٧,٧٥٨	٧
٣,١٢٩	١,٢٠٥	٢,٨٧٧	١,١٠٧	١,٧٦٤	٦٧٩	
١٨,٤٨٢	٧,١١٤	-	-	-	-	٢٠
٤٢,٩٢٢	١٦,٥٢٩	١٢,٤٥٩	٤,٧٩٧	٢٤,٠٨٨	٩,٢٧٤	٨
٩٤,٦٨٠	٢٦,٤٥١	٢٧,٣٩٥	١٤,٣٩٧	٤٦,٠٠٣	١٧,٧١١	
٦٠٤,٥٨٦	٢٢٢,٧٦٥	٥٢٩,٩٢١	٢٠٤,٠٢٠	٥٢٢,٠٩٩	٢٠١,٠٠٨	
١,٢٩٩	٥٠٠	٧٢,٣٠٠	٢٧,٨٠٠	٧٢,٣٠٠	٢٧,٨٠٠	٩
٤٢٣	١٦٦	١,٥٤٥	٥٩٥	٢,٣٩٢	٩٢١	١٠
٤,٢٠٠	١,٦١٧	(٦٨٩)	(٢٢٩)	١,١٤٥	٤٧٦	
٥,٩٢٢	٢,٢٨٣	٧٢,١٥٦	٢٨,١٦٦	٧٥,٨٣٧	٢٩,١٩٧	
(١٩,٦٤٠)	(٧,٥٦٠)	(٦٠,٣٢٩)	(٢٢,٢٢٦)	(٣٩,٨٨١)	(١٥,٣٥٤)	١١
(١٣,٧٠٨)	(٥,٢٧٧)	١٢,٨٢٧	٤,٩٤٠	٣٥,٩٥٦	١٣,٨٤٣	
٢٢,٧٦٩	٨,٧٦٦	٦٩,٢١٦	٢٦,٦٤٨	٤٩,٥١٧	١٩,٠٦٤	١١
٤٨٨,٤٣٦	١٨٨,٠٤٨	٤٠٥,٢٢٣	١٥٦,٠١٥	٣٨٦,٧٣٢	١٤٨,٨٩٢	١٢
٢,٠٨٩	٨٠٤	٢,٢٢١	٨٠٠	٢,٣٦١	٩٠٩	١٣
٢,٧٣٦	١,٠١٥	٤,٠٩٣	١,٥٧٦	١١,٨٣٤	٤,٥٥٦	١٨
٥١٥,٩٣٠	١٩٨,٦٢٣	٤٨٠,٧٦٣	١٨٥,٠٩٤	٤٥٠,٤٤٤	١٧٣,٤٢١	
١٦,٥٤٦	٦,٣٧٠	٢٠,١٩٠	٧,٧٧٣	١٩,٦٧٠	٧,٥٧٣	١٢
٣٥,٩٣٦	١٢,٨٣٦	١٢,٨٤٩	٥,٢٢٢	١٤,٨٢٤	٥,٧٠٧	١٤
٤٩,٨٨٢	١٩,٢٠٢	٢,٢٩٢	٨٨١	١,٢٠٥	٤٦٤	٢٠
١٠٢,٣٦٤	٣٩,٤٠٩	٢٦,٣٢١	١٢,٩٨٦	٣٥,٦٩٩	١٣,٧٤٤	
٦١٨,٢٩٤	٢٢٨,٠٤٢	٥١٧,٠٩٤	١٩٩,٠٨٠	٤٨٦,١٤٣	١٨٧,١٦٥	
٦٠٤,٥٨٦	٢٢٢,٧٦٥	٥٢٩,٩٢١	٢٠٤,٠٢٠	٥٢٢,٠٩٩	٢٠١,٠٠٨	
١١,٨٦	٤,٥٧	٢,٦٣	١,٠١	٢,٧٣	١,٠٥	١٩

عضو مجلس الإدارة

عضو مجلس الإدارة  
شكل الإيضاحات المرفقة جزءاً من البيانات المالية

## بيان الدخل الشامل

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

إيضاح	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٨	إيضاح
	ألف دينار عراقي	ألف دينار عراقي	ألف دينار عراقي	ألف دينار عراقي	
الإيرادات	٤٥,٢٠١	١١٧,٤٠٥	١١٤,٥٤٥	٤٤,٠٩٩	ألف دينار عراقي
التكاليف المباشرة	١٥	(٧٨,٠١٢)	(٧٠,٧٠٦)	(٢٧,١٩٥)	معدلة
مجمل الربح	١٥,١٦٦	٣٩,٣٩٣	٤٣,٨٣٩	١٦,٨٧٨	ألف دينار عراقي
مصروفات إدارية وعمومية	١٦	(٦٣٤)	(٤,٥٨٤)	(١,٧٦٥)	معدلة
النتائج من أنشطة التشغيل	١٤,٥٣٢	٣٧,٧٤٦	٣٩,٢٥٥	١٥,١١٣	ألف دينار عراقي
مصروفات التمويل	١٧	(٩,٣٧٠)	(٢٧,٣٥٦)	(١٠,٥٣٢)	معدلة
الربح قبل ضريبة الدخل	٥,١٦٢	١٣,٤٠٨	١١,١٩٩	٤,٥٨١	ألف دينار عراقي
ضريبة الدخل	١٨	(١,٩٠٧)	(٧,٠٠٦)	(٢,٦٩٧)	معدلة
الربح عن السنة	٣,٢٥٥	٨,٤٥٤	٤,٨٩٣	١,٨٨٤	ألف دينار عراقي
العائد الأساسي للسهم الواحد	٠,١٢	٠,٣٠	٠,٢٤	٠,٠٩	معدلة
الربح عن السنة	٣,٢٥٥	٨,٤٥٤	٤,٨٩٣	١,٨٨٤	ألف دينار عراقي
إيرادات شاملة أخرى					
ربح/(خسارة) القيمة العادلة لمبادلة أسعار الفائدة	١١	٨,٩٤٥	٢٣,٢٣٨	(١٧,٨٠٢)	(٤٦,٢٢٧)
ضريبة دخل ذات علاقة	١٨	(١,٠٧٣)	(٢,٧٨٧)	٢,١٣٦	٥,٥٤٩
مجموع الأرباح/ (الخسائر) الشاملة الأخرى للسنة	٧,٨٧٢	٢٠,٤٥١	(١٥,٦٦٦)	(٤٠,٦٨٨)	(٣٥,٧٩٥)
مجموع الأرباح/ (الخسائر) الشاملة للسنة	١١,١٢٧	٢٨,٩٠٥	(١٢,٧٨٢)	٢٨,٩٠٥	معدلة

شكل الإيضاحات المرفقة جزءاً من البيانات المالية

## بيان التغيرات في حقوق الملكية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

## شكل الإيضاحات المرفقة جزءاً من البيانات المالية

السنة ٢٠٠٩ العدد

## بيان التدفقات النقدية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

٢٠٠٨	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٩	
ألف دولار	ألف دينار	ألف دولار	ألف دينار	
أمريكي	أمريكي	أمريكي	أمريكي	
١٣٨,٧٩٣	٥٣,٤٣٤	١١٩,١١٤	٤٥,٨٥٩	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
(١٢٥,٠١١)	(٤٨,١٢٩)	(٥٨,٣٣٢)	(٢٢,٤٥٨)	مقبوضات نقدية من العملاء وأخرين مدفوعات نقدية إلى الموردين والموظفين
١٣,٧٨٢	٥,٣٠٥	٦٠,٧٨٢	٢٣,٤٠١	النقد الناتج من التشغيل
(٢٥,٢٤٨)	(٩,٧٥٩)	(٢٣,١٨٥)	(٨,٩٢٦)	فوائد مدفوعة
(١١,٥٦٦)	(٤,٤٥٤)	٣٧,٥٩٧	١٤,٤٧٥	التدفقات النقدية من/(المستخدمة في) الأنشطة التشغيلية
(٢٠)	(١٢)	(٨)	(٣)	الأنشطة الإستثمارية
١٨	٧	-	-	شراء ممتلكات وألات ومعدات
(١٢)	(٥)	(٨)	(٣)	حصيلة بيع ممتلكات وألات ومعدات
(٨,٦٧٠)	(٣,٢٢٨)	(٥,٧٧٧)	(٢,٢٢٤)	النقد المستخدم في الأنشطة الإستثمارية
٧١ , ٠٠٠	٢٧,٢٣٦	-	-	توزيعات مدفوعة
٧٢ , ٠٠٠	٢٧,٧٢٠	-	-	زيادة رأس المال
(١٥٣,٢٢٥)	(٥٨,٩٩١)	(٢٠,١٨٣)	(٧,٧٧١)	سحب قروض
(١٨,٨٩٥)	(٧,٢٧٣)	(٢٥,٩٦٠)	(٩,٩٩٥)	سداد قروض
(٣٠,٤٧٣)	(١١,٧٢٢)	١١,٦٢٩	٤,٤٧٧	التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية
٤٢,٩٣٢	١٦,٥٢٩	١٢,٤٥٩	٤,٧٩٧	صافي (النقص)/الزيادة في النقد والنقد المعادل
١٢,٤٥٩	٤,٧٩٧	٢٤,٠٨٨	٩,٢٧٤	النقد والنقد المعادل في بداية السنة
				النقد والنقد المعادل في نهاية السنة

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً من البيانات المالية

## إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ١- الشكل القانوني والأنشطة الرئيسية

شركة صحار للطاقة ش.م.ع.ع (الشركة) سجلت كشركة مساهمة مغفلة في سلطنة عمان بتاريخ ١٧ يوليو عام ٢٠٠٤. تأسست الشركة في ٢٢ يونيو ٢٠٠٤ لإقامة وتشغيل محطة توليد كهرباء بطاقة ٥٨٥ ميجا واط وكذلك محطة تحلية مياه وطاقتها ٢٢ مليون جallon اميريالي يومياً. وقد تحدد أن تاريخ التشغيل التجارى هو ٢٨ مايو ٢٠٠٧.

وقد قرر المساهمون في الجمعية العمومية غير العادية التي عقدت في ٢٢ مارس ٢٠٠٨ تحويل الشركة من شركة مساهمة مغفلة إلى شركة مساهمة عامة برأس مال مصرح به قيمته ٦٠ مليون ريال عماني ورأس مال مصدر قيمته ٢٧,٨ مليون ريال عماني، رأس المال المصدر سيكون مكتتب فيه ومسدد بالكامل بتاريخ ١٤ ابريل ٢٠٠٨. وسوف تستخدم الحصيلة في سداد جزء من القرض المؤقت على أن يتم سداد الجزء الباقي عن طريق الترخيص طويلاً الأجل الذي يتم سحبه في نفس اليوم. وبعد ذلك قام مساهمو الشركة المؤسسون في ٢٠٠٨ بطرح ٣٥٪ من رأس المالهم على الجمهور بعلاوة إصدار طبقاً لاتفاقية مؤسسي المشروع ومتطلبات قانون الشركات التجارية رقم ٤ لعام ٧٤ وتعديلاته («قانون الشركات التجارية») وقانون سوق المال رقم (٩٨/٨٠) (قانون سوق المال).

### ٢- إتفاقيات هامة

قامت الشركة بإبرام الإتفاقيات الهامة التالية:

أ. إتفاقية شراء طاقة ومياه مع حكومة سلطنة عمان (الحكومة) والتي تعطى الشركة الحق في توليد الكهرباء وإنتاج المياه في صحار وأيضاً:

(١) أن يتاح للحكومة سعة الطاقة المتعاقد عليها المضمونة، وسعة المياه المتعاقد عليها المضمونة.  
أن تتبع للحكومة الطاقة الكهربائية والمياه الصالحة للشرب المصاحبة لسعه الطاقة المتعاقد عليها المضمونة وسعة المياه المتعاقد عليها المضمونة، وقد دخلت الشركة في إتفاق طويل الأجل مع وزارة الإسكان والكهرباء والمياه لمدة ١٥ سنة إبتداء من التاريخ المخطط للتشغيل التجاري أي ٢٨ مايو ٢٠٠٧، وفي ١ مايو ٢٠٠٥ تم التنازل عن الإتفاق لصالح الشركة العمانية لتوريد الكهرباء والمياه وهي شركة مساهمة مغفلة مملوكة لحكومة سلطنة عمان وتقوم حكومة سلطنة عمان بضمان جميع مطالبات الشركة العمانية لتوريد الكهرباء والمياه المالية.

(٢) إتفاقية بيع غاز طبيعي مع وزارة النفط والغاز لشراء غاز طبيعي من الوزارة - إتفاقية بيع الغاز الطبيعي تنتهي مع إنتهاء إتفاقية شراء الطاقة والمياه سالفه الذكر.

ب. إتفاقية حق الإنقاض الفرعية مع شركة ميناء صحار الصناعي ش.م.م تعطي الشركة حق الإنقاض بموقع المشروع لمدة ١٥ سنة وتشمل إمكانية الخيار في تمديد المدة إلى ١٥ سنة.

د. إتفاقية استخراج مياه البحر مع وزارة الاقتصاد الوطني لتوفير تسهيلات شفط وطرد مياه البحر للمحطة، إتفاقية استخراج مياه البحر تنتهي مع إنتهاء إتفاقية شراء الطاقة والمياه سالفه الذكر.

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٢- إتفاقيات هامة (تابع)

هـ. عقد هندسة ومشتريات وبناء مع شركة صحار الدولية للمقاولات والإنشاءات ش.م.م طرف ذي علاقة بالشركة وهي شركة مسجلة في سلطنة عمان لتوريد المواد وتقديم الخدمات وبصفة خاصة بناء المحطة. يتألف مساهمو شركة صحار الدولية للمقاولات والإنشاءات ش.م.م من تراكتيل إس.أيه (٩٥٪) و تيلفن إس.أيه (٥٪). تم إستكمال مشروع بناء المحطة بنجاح في سنة ٢٠٠٧.

وـ. إتفاقية تشغيل وصيانة مع شركة صحار للتشغيل والصيانة ش.م.م طرف ذي علاقة بالشركة وهي شركة مسجلة في سلطنة عمان لتشغيل وصيانة المحطة لمدة ١٥ سنة من تاريخ التشغيل التجاري أو تاريخ إنهاء إتفاقية شراء الطاقة والمياه، أيهما يأتي أولاً؛ وـ

زـ. إتفاقيات تمويل مع مقرضين لتسهيلات قرض طويل الأجل.

### ٣- تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة

#### ١.٣ المعايير التي تؤثر على العرض والإفصاح

تم إعتماد المعايير الجديدة والمعدلة الآتي ذكرها في البيانات المالية للفترة الحالية. تفاصيل المعايير والتفسيرات الأخرى المعتمدة ولم يبدأ سريانها بعد والتي لا تؤثر على البيانات المالية مبينة في الإيضاح ٢،٢.

أدخل المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ (٢٠٠٧) تغييرات في المصطلحات (بما في ذلك عناوين معدلة للبيانات المالية) وتعديلات في شكل ومحفوظات البيانات المالية.

أدت التعديلات التي أجريت على معيار التقارير المالية الدولية رقم ٧ إلى توسيع نطاق الإفصاحات فيما يتعلق بقياس القيمة العادلة ومخاطر السيولة. اختارت الشركة عدم تقديم معلومات مقارنة في السنة الحالية وفقا للإعفاءات المرحلية المضمنة في هذه التعديلات.

• المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ ( كما تم تعديله في سنة ٢٠٠٧ ) : عرض البيانات المالية

• تحسين الإفصاحات حول الأدوات المالية (التعديلات على معيار التقارير المالية الدولية رقم ٧ الأدوات المالية: الإفصاحات )

#### مخصص إزالة موجودات الموقع

قامت الشركة بالإفصاح عن تكاليف إزالة موجودات الموقع وفقاً لمتطلبات إتفاقية حق الإنقاض الفرعية وكذلك تكاليف الموجودات ذات الصلة والتي لم يتم رسمتها في سنوات سابقة. تم عمل مخصص لتكاليف إزالة موجودات الموقع وتمت رسمة تكاليف الموجودات ذات الصلة في السنة الحالية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٨.

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٣ - تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة (تابع)

#### ١.٣ المعايير التي تؤثر على العرض والإفصاح (تابع)

أثر هذا التغيير مبين فيما يلي:

	١ يناير ٢٠٠٨	٢٠٠٨ دiciembre	٢٠٠٩ دiciembre	٢٠٠٩ دiciembre	٢٠٠٩ دiciembre	٢٠٠٩ دiciembre	الزيادة في الممتلكات والألات والمعدات
	ألف دولار أمريكي	الزيادة في المخصصات					
١,٩٧٩	٧٦٢	-	-	-	-	-	النقص في الأرباح المستبقة
٢,٠٨٩	٨٠٤	-	-	-	-	-	الزيادة في الإستهلاك المحاسب للسنة
١١٢	٤٣	-	-	-	-	-	الزيادة في تكاليف التمويل للسنة
-	-	٦٧	٢٦	٦٧	٢٦	٢٦	النقص في ربح السنة
-	-	٦٧	٥١	١٤٠	٥٤	٥٤	الزيادة المتراكمة في الممتلكات والألات والمعدات
-	-	١٩٩	٧٧	٢٠٧	٨٠	٨٠	الزيادة المتراكمة في المخصصات
١,٩٧٩	٧٦٢	١,٩١١	٧٣٦	١,٨٤٤	٧١٠	٧١٠	أثر مراجعة الإحتساب في فترات سابقة رقم ٨.
٢,٣٨٩	٨٠٤	٢,٢٢١	٨٥٥	٢,٣٦١	٩٠٩	٩٠٩	أثر مراجعة الإحتساب في فترات سابقة مبين فيما يلي:

#### تعديل الضريبة المؤجلة

خلال السنة، تمت مراجعة الضريبة المؤجلة وبناء على تلك المراجعة تم إكتشاف وجود نقص في الالتزام الضريبي المؤجل قدره ٤,٠١٨ ألف ريال عماني في سنوات سابقة. لذا، فقد تقرر أنه من الضرورة تعديل أرقام المقارنة لفترات السابقة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٨. أثر مراجعة الإحتساب في فترات سابقة مبين فيما يلي:

	١ يناير ٢٠٠٨	٢٠٠٨ دiciembre	٢٠٠٩ دiciembre	٢٠٠٩ دiciembre	٢٠٠٩ دiciembre	الزيادة في الالتزام الضريبي المؤجل
	ألف دولار أمريكي	الزيادة في الضريبة المؤجلة المحاسبة للسنة				
٤,٣٨٧	١,٦٨٩	-	-	-	-	النقص في ربح السنة
٤,٣٨٧	١,٦٨٩	-	-	-	-	الزيادة المتراكمة في الالتزام الضريبي المؤجل
-	-	٦,٠٤٩	٢,٢٢٩	-	-	
-	-	٦,٠٤٩	٢,٢٢٩	-	-	
٤,٣٨٧	١,٦٨٩	١٠,٤٣٦	٤,٠١٨	-	-	

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٣- تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة (تابع)

#### ٢،٣ المعايير والتفسيرات المطبقة والتي لا تؤثر على البيانات المالية

تم أيضاً تطبيق المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة التالية في هذه البيانات المالية. إن تطبيقها لم يكن له أي تأثير جوهري على المبالغ الظاهرة في هذه البيانات المالية، ولكنها قد تؤثر على إحتساب التعاملات والترتيبيات المستقبلية.

معايير التقارير المالية الدولية رقم ٨ هو معيار إفصاح يتطلب تغيير المعلومات القطاعية للمجموعة بناء على القطاعات المستخدمة من قبل رئيس العمليات لتخصيص المصادر وتقدير الأداء.

هذا المعيار متاح بشكل فوري، ولكن يجب أن يتم تحديد التطبيق بواسطة الجهة المختصة.

توضح التعديلات تعريف الشروط المنوحة لأغراض معيار التقارير المالية الدولية رقم ٢، ويقدم مفهوم «عدم منح الشروط»، كما يوضح المعالجة المحاسبية للإلغاءات.

الهدف الرئيسي وراء تغيير هذا المعيار هو الحد من خيار صرف تكاليف القروض عند تكبدها. لا يوجد لهذا التغيير أي تأثير على البيانات المالية لأن سياسة المجموعة المحاسبية تقوم دائماً على رسملة تكاليف القروض المتکبدة على الأصول المؤهلة.

أدى تقييم المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٢ إلى تعديل معايير تصنيف الدين/حق الملكية عن طريق السماح لبعض الأدوات المالية القابلة للعرض (أو مكونات الأدوات المالية) التي تفرض التزاماً على شركة ما بأن تعرض لشركة أخرى أسهماً تتناسب مع صافي الأصول فقط في حالة التصفية شريطة الوفاء ببعض المعايير.

يقدم التفسير توجيهات بشأن كيفية إحتساب الشركات لبرامج ولاء العملاء عن طريق تخصيص عوائد البيع لتقديم جوائز مصاحبة للبيع.

يوضح التفسير كيف يمكن للشركات تحديد ما إذا كانت إتفاقية بناء عقارات تقع ضمن المعيار المحاسبي الدولي رقم ١١ عقود الإنشاء أو المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ الإيرادات ومتى يجب الإعتراف بالإيرادات من بناء العقارات.

يقدم التفسير توجيهات حول تفاصيل متطلبات تحوطات صافي الاستثمار لبعض مسميات محاسبة التحوط.

يتناول هذا التفسير إحتساب المستقبل لتحويلات الممتلكات والآلات والمعدات من «العملاء» ويستخلص بأنه عندما يتوافق بند الممتلكات والآلات والمعدات المحولة مع تعريف المستقبل، فإنه يجب على المستقبل إدراج الأصول بقيمتها العادلة في تاريخ التحويل، مع الإئمان المدرج كإيراد وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ الإيرادات.

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٣ - تطبيق معايير التقارير المالية الجديدة والمعدلة (تابع)

- إدخال تحسينات على معايير التقارير المالية رقم ٥، المعيار المحاسبي الدولي رقم ١، المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٦، المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٠، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٢، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٧، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٩، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣١، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٤٠ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٤١ اعتباراً من مايو وأكتوبر ٢٠٠٨ التحسينات السنوية على معايير التقارير المالية الدولية تسرى أغلبيتها لفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد تاريخ ١ يناير ٢٠٠٩.

#### ٤-٣ المعايير والتفسيرات تحت الإصدار ولم يبدأ سريانها بعد

بتاريخ الموافقة على البيانات المالية، كانت المعايير والتفسيرات التالية تحت الإصدار ولم يبدأ سريانها بعد:  
معايير جديدة أو معايير معدلة:

يطبق لفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد	المعيار التقارير المالية الدولية المعدل رقم ١
تبني معايير التقارير المالية الدولية والمعيار المحاسبي الدولي المعدل رقم ٢٧ للمرة الأولى البيانات ١ يوليو ٢٠٠٩ المالية الموحدة والمنفصلة - تعديلات تتعلق بتكلفة الاستثمار في شركة تابعة، شركة ذات إدارة مشتركة أو شركة شقيقة	المعيار التقارير المالية الدولية المعدل رقم ١
إندماج الأعمال - مراجعة شاملة لتطبيق مبدأ الحيازة والتعديلات اللاحقة على المعيار المحاسبي الدولي المعدل رقم ٢٧ البيانات المالية الموحدة والمنفصلة، المعيار المحاسبي الدولي المعدل رقم ٢٨ الاستثمار في شركات شقيقة والمعيار المحاسبي الدولي المعدل رقم ٢١ المنافع في مشاريع مشتركة الأدوات المالية: الإعتراف والقياس - تعديلات تتعلق بالنفود المؤهلة للتحوط (مثل التحوط من مخاطر التضخم)	المعيار التقارير المالية الدولية المعدل رقم ٢
تطبيق معايير التقارير المالية الدولية للمرة الأولى - تعديلات حول الإستثناءات الإضافية ١ يناير ٢٠١٠ للتطبيقات للمرة الأولى	المعيار التقارير المالية الدولية المعدل رقم ١
الدفع على أساس الأسهم - تعديلات تتعلق بتسوية مدفوعات الأسهم النقدية للمجموعة ١ يناير ٢٠١٠	المعيار التقارير المالية الدولية المعدل رقم ٢
الأدوات المالية : العرض - تعديلات تتعلق بتصنيف علاوة الإصدار ١ فبراير ٢٠١٠	المعيار المحاسبي الدولي المعدل رقم ٢٢
إفصاحات الأطراف ذات العلاقة - تعديلات تتعلق بمتطلبات الإفصاح للشركات التي تسيطر ١ يناير ٢٠١١ عليها، ذات سيطرة مشتركة أو ذات نفوذ مؤثر من الحكومة	المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤
الأدوات المالية: التصنيف والقياس (الغاية منه إستبدال كامل للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٩ ومتغير التقارير المالية الدولية رقم ٧)	المعيار التقارير المالية الدولية رقم ٩
تعديلات على معيار التقارير المالية الدولية رقم ٢، معيار التقارير المالية الدولية رقم ٥، معيار التقارير المالية الدولية رقم ٨، المعيار المحاسبي الدولي رقم ١، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٧، المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧، المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٦، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٩ اعتباراً من أبريل ٢٠٠٨ التحسينات السنوية على معايير التقارير المالية الدولية	تعديلات على معيار التقارير المالية الدولية رقم ٢، معيار التقارير المالية الدولية رقم ٥، معيار التقارير المالية الدولية رقم ٨، المعيار المحاسبي الدولي رقم ١، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٧، المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧، المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٦، المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٩ اعتباراً من أبريل ٢٠٠٨ التحسينات السنوية على معايير التقارير المالية الدولية

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٣- تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة (تابع)

المعايير والتفسيرات تحت الإصدار ولم يبدأ سريانها بعد (تابع)

تفسيرات وتعديلات جديدة على التفسيرات:

يطبق لفترات السنوية  
التي تبدأ في أو بعد

- |              |  |   |
|--------------|--|---|
| ١ يوليو ٢٠٠٩ | توزيع الأصول غير النقدية إلى المالك  | معايير لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم ١٧   |
| ١ يوليو ٢٠١٠ | إطفاء المطلوبات المالية في أدوات حقوق الملكية  | معايير لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم ١٩   |
| ١ يوليو ٢٠٠٩ | تعديل معيار لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم ١٤: المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩: القيد على منافع الأصول المحددة، متطلبات الحد الأدنى للتمويل وتقاعدها | المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩: القيد   |
| ١ يوليو ٢٠٠٩ | تعديل معيار لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم ١٦: تحوطات صافية في الإستثمار في عمليات خارجية   | معايير لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم ١٦: تحوطات صافية في الإستثمار في عمليات خارجية   |
| ١ يوليو ٢٠٠٩ | تعديل معيار لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية المعدل رقم ٩ إعادة تقييم المشتقات الضمنية المتعلقة بقييم المشتقات الضمنية في حالة إعادة تصنيف الأصول المالية | معايير لجنة تفسيرات التقارير المالية المعدل رقم ٩ إعادة تقييم المشتقات الضمنية المتعلقة بقييم المشتقات الضمنية في حالة إعادة تصنيف الأصول المالية |

توقع الإدارة أن تطبيق هذه المعايير والتفسيرات في فترات مستقبلية لن يكون له تأثيراً جوهرياً على البيانات المالية للشركة في فترة التطبيق الأولى.

### ٤- السياسات المحاسبية الهامة

#### فقرة الإنزام

تم إعداد هذه البيانات المالية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والحد الأدنى من متطلبات الإفصاح الصادرة عن الهيئة العامة لسوق المال ومتطلبات قانون الشركات التجارية لعام ١٩٧٤ وتعديلاته.

#### اتفاقية شراء الطاقة والمياه

تم هيكلة معدل أعباء استثمار سعة الطاقة ومعدل أعباء استثمار سعة المياه في اتفاقية شراء الطاقة والمياه بحيث أن معدلات تعريفة الاستثمار تتحفظ سنوياً بنسبة ثابتة على مدار فترة الإتفاقية.

في عام ٢٠٠٥ صدر معيار لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم ٤ («تحديد ما إذا كان ترتيب معين يحتوي على إيجار») وأصبح ساري المفعول من ١ يناير ٢٠٠٦. تدرس الشركة إمكانية تطبيق معيار لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم ٤ الذي يوفر إرشادات لتحديد ما إذا كان ترتيب معين هو أو يحتوي على إيجار وينبغي المحاسبة عنه طبقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧ من معايير المحاسبة الدولية. فإذا تبين بناءً على التقييم وجود إيجار تشغيلي فيجب إدراج دخل الإيجار في دخل الشركة على أساس القسط الثابت على مدى أجل العقد إلا في حالة وجود أساس

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٤- السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

#### اتفاقية شراء الطاقة والمياه (تابع)

منتظم أقرب تعبيراً إلى النمط الزمني للانتفاع من الإيجار. بعد فحص إمكانية تطبيق الشركة لمعايير لجنة تقديرات التقارير المالية الدولية رقم ٤ إنفدت الإدارة إلى:

- تعطي إتفاقية شراء الطاقة والمياه حق استخدام محطة الشركة، يؤهل هذا الإيجار كإيجار تشغيلي.
- أن أي تغيير في طريقة إدراج الدخل غير نمط الفواتير سوف يؤدي إلى مخالفة شروط اتفاقية شراء الطاقة والمياه وكذلك اتفاقية المشروع الأخرى.
- إن تطبيق المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧ سوف ينتج عنه إدراج الدخل على أساس القسط الثابت على مدى أجل الاتفاقية. ولكن المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧ لا يوفر إرشادات عن التكاليف المقابلة مثل الإهلاكات وتكاليف التمويل التي تكون عالية بشكل كبير في السنوات الأولى ثم تنخفض في السنوات الأخيرة وبالتالي يكون الربح الصافي منخفضاً في الفترة الأولى ثم يرتفع بشكل كبير في الفترات التالية. تعتقد الإدارة أن تطبيق المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧ سينتج عنه عرض غير عادل للواقع الاقتصادي وسوف يتعارض مع الأهداف التالية للبيانات المالية:
  - مبداً المقابلة السليمة بين الإيرادات والمصروفات، و
  - تحقق الالتزام بمعنى الإيرادات المؤجلة، بدون تحمل التزام حالي ناشئ عن إصدار فواتير بمدفوعات الإيجار المتناقصة.

تعتقد الإدارة أن مدفوعات الإيجار المتناقصة بإنتظام تعكس القيمة العادلة للمقابل عن إتاحة الشركة لسعة توليد الطاقة الكهربائية وسعة تحلية مخرجات المياه للسنوات ذات الصلة، وذلك مؤيد بما يلي :

- قبول المتلقى للتعرية المتناقصة مدركون أن المصروفات المتکدة بمعرفة الشركة لتوليد الطاقة ومياه التحلية تتبع أيضاً نمط متناقص هذا النمط متاثر بأهمية تكلفة خدمة الدينون.
- توضح إتفاقية شراء الطاقة والمياه أن مدفوعات الإيجار المحملة أمامياً تعوض تكاليف خدمة الدينون.
- في غياب أي نصوص مقيدة فيما يتعلق بالبالغ الأولية الفعلية لأعباء الاستثمار المدفوعة، في حالة خرق العقد عن طريق الشركة.

وبسبب ما تقدم تعتقد الإدارة أن إحتساب أثر تحقق الإيراد بطريقة القسط الثابت سوف يكون مضلل وغير ملائم. لذا، لم يتم التتحقق بعد من تأثير عدم تطبيق هذا المعيار على البيانات المالية. يستنتجت الإدارة بأن عدم تطبيق المعيار لن يؤثر على التدفقات النقدية للشركة في الفترات الحالية أو المستقبلية نظراً لالتزامها بنصوص إتفاقية شراء الطاقة والمياه.

#### أساس الإعداد

تم إعداد هذه البيانات المالية على أساس التكلفة التاريخية عدا بالنسبة لإعادة تقييم بعض الأصول غير المتداولة والأدوات المالية. التكلفة التاريخية تقوم بشكل عام على القيمة العادلة للمقابل الممنوح عن تبادل الأصول.

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٤- السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

#### عملة العرض وعملة التشغيل

تظهر هذه البيانات المالية بالريال العماني وبالدولار الأمريكي مقربة إلى أقرب ألف. سعر الصرف لتحويل العملة الأجنبية هو ريال عماني واحد يساوي ٦٢،٥ دولار أمريكي.

السياسات المحاسبية الرئيسية مبينة أدناه:

#### الممتلكات والآلات والمعدات

يتم إثبات الممتلكات والآلات والمعدات بالتكلفة ناقصاً الإستهلاك المتراكم وخسارة الإنخفاض في القيمة.

#### النفقات اللاحقة

تم رسملة المصروفات المتکبدة في سبيل إحلال أحد بنود الممتلكات والآلات والمعدات التي تم المحاسبة عنها بصفة مستقلة بما في ذلك مصروفات العمرة الشاملة والفحص الجسيم. تم رسملة المصروفات اللاحقة الأخرى فقط عندما تزيد من المنافع الاقتصادية المستقبلية المضمنة في بند الممتلكات والآلات والمعدات.

#### الإستهلاك

يتم إحتساب الإستهلاك من أجل تنزيل تكلفة أو تقدير الأصول ناقصاً قيمها المتبقية على مدى أعمارها الإنتاجية بإستخدام طريقة القسط الثابت. تم مراجعة الأعمار الإنتاجية، القيم المتبقية وأساليب الإهلاك في كل نهاية سنة، وإجراء أي تعديلات في المبالغ المقدرة على أساس الإحتمالات.

الأعمار الإنتاجية للفترة الحالية ولفتره المقارنة كما يلي :

سنوات	
٢٠	مباني
٢٠	آلات ومعدات
٣	قطع غيار فنية
٤	موجودات أخرى

#### الإستبعاد أو الإستغناء

تحدد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن إستبعاد أو الإستغناء عن بند من بنود الممتلكات والآلات والمعدات على أنه الفرق بين عوائد البيع والقيمة الدفترية للأصول ويتم إدراجها في الأرباح أو الخسائر.

#### إنخفاض قيمة الموجودات

في نهاية كل تقرير تقوم الشركة بمراجعة القيمة الدفترية لأصولها (أو الوحدات المنتجة للنقد) لتحديد ما إذا كان هناك مؤشر على وجود أي إنخفاض في قيمة هذه الأصول، في حالة وجود أي مؤشر على الإنخفاض في القيمة يتم تقدير القيمة القابلة للإسترداد لتحديد مدى خسارة الإنخفاض (إن وجدت).

## إِيْضاحات حَوْل الْبَيَانَات الْمَالِيَّة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٤- ملخص لأهم السياسات المحاسبية المتبعه (تابع)

#### إنخفاض قيمة الموجودات (تابع)

القيمة القابلة للإسترداد هي القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع والقيمة عند الاستخدام. عند تقدير القيمة عند الاستخدام، يتم تخفيض التدفقات النقدية المستقبلية إلى قيمتها الحالية بإستخدام معدل الخصم قبل الضريبة والذي يعكس التقديرات الحالية للسوق لقيمة الزمنية للنقد والمخاطر المتعلقة بالأصل تحديداً والذي لم يتم تسوية التدفقات النقدية المستقبلية له.

إذا تم تقدير القيمة القابلة للإسترداد للأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد) بأنها أقل من قيمته الدفترية، يتم تخفيض القيمة الدفترية للأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد) إلى قيمته القابلة للإسترداد. يتم إدراج خسارة إنخفاض القيمة فوراً في الأرباح أو الخسائر، إلا إذا تم إدراج الأصل ذو العلاقة بمبلغ إعادة التقييم، حيث يتم في هذه الحالة اعتبار خسارة إنخفاض القيمة بأنها إنخفاض في إعادة التقييم.

في حال الإسترجاع اللاحق لخسارة إنخفاض القيمة، يتم زيادة القيمة الدفترية للأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد) إلى القيمة القابلة للإسترداد التي تم تقديرها، ويتم الإعتراف بالزيادة كإيراد في بيان الدخل مباشرة، على أن لا تتجاوز القيمة المدرجة للأصل بعد الزيادة، قيمته المدرجة فيما لو لم يتم الإعتراف بخسائر إنخفاض القيمة للأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد) في سنوات سابقة. إذا لم يتم إدراج الأصل بقيمته ذات الصلة، عندما يتم اعتبار إسترجاع خسارة إنخفاض القيمة على أنها الزيادة في إعادة التقدير.

#### المخزون

المخزون يشتمل على زيت الوقود ويقاس على أساس التكلفة أو صافي القيمة القابلة للتحقق أيهما أقل وعلى أساس الوارد أولاً يصرف أولاً. تتضمن تكلفة المخزون المصروفات المتکبدة في سبيل شرائه وتحويله إلى مكانه وحالته الراهنة. صافي القيمة القابلة للتحقق هي السعر المقدر لإعادة بيع المخزون.

#### النقد والنقد المعادل

يتكون النقد والنقد المعادل من نقد وأرصدة لدى البنوك وودائع بنكية بفترات إستحقاق تزيد عن ثلاثة أشهر من تاريخ الإيداع. يتم إدراج السحب على المكشوف من البنك الذي يسدد عند الطلب ويشكل جزءاً من إدارة النقد بالشركة كأحد مكونات النقد والنقد المعادل لأغراض بيان التدفقات النقدية.

#### الأصول المالية

يتم الإعتراف وإلغاء الإعتراف بالأصول المالية في تاريخ المتأخرة حيث يخضع شراء أو بيع الأصل المالي لبنود العقد التي تتطلب تسليم الأصول المالية ضمن المهلة الزمنية التي حددها السوق المعنية، ومبدئياً تقيس بالقيمة العادلة، بالإضافة إلى تكاليف المعاملة.

## إِيَضَاحاتٌ حَوْلَ الْبَيَانَاتِ الْمَالِيَّةِ

لِلسَّنَةِ الْمُنْتَهِيَّةِ فِي ٣١ دِيَسْمِبِرِ ٢٠٠٩

### ٤- ملخص لأهم السياسات المحاسبية المتبعه (تابع)

#### الأصول المالية (تابع)

تصنف الأصول المالية ضمن الفئات المحددة التالية : أصول مالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر، استثمارات محفظظ بها حتى الإستحقاق، أصول مالية متاحة للبيع وقروض ومستحقات. يعتمد التصنيف على طبيعة والفرض من هذه الأصول المالية، ويتم تحديدها عند الإدراج المبدئي.

#### طريقة الفائدة الفعلية

طريقة الفائدة الفعلية هي طريقة إحتساب التكفة المطفأة للأصول المالية وتوزيع إيرادات الفوائد خلال الفترة ذات الصلة. معدل الفائدة الفعلي هو المعدل الذي يخفيض فعلياً المقوضات النقدية المستقبلية المقدرة من خلال العمر المتوقع للأصول المالية، أو - عند الإقتضاء - فترة زمنية أقصر من صافية القيمة الدفترية عند الإدراج المبدئي.

#### القروض ومستحقات

تصنف الذمم المدينة، القروض والأرصدة المدينة الأخرى ذات الدفعيات الثابتة أو القابلة للتحديد والغير مدرجة في سوق نشطة على أنها «قروض ومستحقات». تقاس القروض والمستحقات بالتكلفة المطفأة بإستخدام طريقة معدل الفائدة الفعال ناقصاً أي إنخفاض في القيمة. تقاس إيرادات الفوائد عن طريق تطبيق معدل الفائدة الفعال، عدا بالنسبة لالمستحقات قصيرة الأجل عندما لا يكون الإعتراف بالفوائد أمراً جوهرياً.

#### إنخفاض قيمة الأصول المالية

يتم بتاريخ نهاية كل فترة تقرير تقييم الأصول المالية، عدا تلك المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر، لتحديد وجود أي مؤشرات على الإنخفاض في القيمة. تتخفض قيمة الأصول المالية عند وجود دليل موضوعي بأنه نتيجة لوقوع حدث أو أكثر بعد الإدراج المبدئي للأصول المالية، تأثرت التدفقات النقدية المتوقعة للأصل.

بالنسبة لبعض فئات الأصول المالية، مثل الذمم المدينة والأرصدة المدينة الأخرى، فإن الأصول التي لم تخفيض قيمتها بشكل فردي، يتم تقييمها مرة أخرى بشكل جماعي. يمكن أن يتضمن الدليل الموضوعي على إنخفاض قيمة محفظة الذمم المدينة خبرة الشركة السابقة في التحصيل، زيادة عدد الدفعات المتأخرة في المحفظة لمدة تزيد عن ٦٠ يوماً، وكذلك التغيرات الملحوظة في الأوضاع الاقتصادية العالمية أو المحلية والتي تؤدي إلى تأخر المستحقات.

بالنسبة للأصول المالية المدرجة بالتكلفة المطفأة ، يكون مبلغ إنخفاض القيمة هو الفرق بين القيمة الدفترية للأصل والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة، مخفضة وفقاً لمعدل الفائدة الفعلي للأصل المالي.

يتم تخفيض القيمة الدفترية للأصول المالية بخسارة إنخفاض القيمة مباشرةً وذلك بالنسبة لجميع الأصول المالية عدا الذمم المدينة والتي يتم تخفيض قيمتها الدفترية بإستخدام حساب المخصص. عندما تصنف الذمم المدينة على أنها غير قابلة للتحصيل، يتم شطبها مقابل حساب المخصص. يتم إدراج الإسترداد اللاحق للمبالغ المشطوبة سابقاً في مقابل حساب المخصص. التغيرات في القيمة الدفترية لحساب المخصص، يتم إدراجها في الأرباح أو الخسائر.

## إِيْضاحات حَوْلَ الْبَيَانَاتِ الْمَالِيَّةِ لِلسَّنَةِ الْمُنْتَهِيَّةِ فِي ٣١ دِيْسِمْبِرِ ٢٠٠٩

### ٤ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية المتبعه (تابع)

#### الأصول المالية (تابع)

إذا حدث في فترة لاحقة وانخفاض مبلغ خسارة إنخفاض القيمة ويمكن أن يعزى هذا الإنخفاض بشكل موضوعي إلى حدث وقع بعد أن تم إدراج خسارة الإنخفاض في القيمة، يتم إسترداد خسارة الإنخفاض في القيمة من خلال الأرباح أو الخسائر إلى الحد الذي لا تزيد معه القيمة الدفترية للإستثمار في تاريخ إسترداد إنخفاض القيمة عن الحد الذي قد تبلغه التكفة المطفأة في حالة عدم الإعتراف بإنخفاض القيمة.

#### إلغاء الإعتراف بالأصول المالية

تلغي الشركة الإعتراف بالأصل المالي عند إنتهاء الحقوق التعاقدية للتدفقات النقدية من الأصل؛ أو إذا حولت الأصول المالية وكافة مخاطر ومروجات ملكية الأصل لشركة أخرى.

#### المطلوبات المالية وأدوات حقوق الملكية التي أصدرته الشركة

##### المصنفة كديون وأدوات حقوق ملكية

تصنف الديون وأدوات حقوق الملكية إما بأنها مطلوبات مالية أو حقوق ملكية وفقاً لجوهر الترتيب التعاقدى.

##### أدوات حقوق الملكية

أدوات حقوق الملكية هي أي عقد يتضمن فوائد على أصول شركة ما بعد خصم كافة مطلوباتها. أدوات حقوق الملكية التي أصدرتها الشركة مسجلة بالعائد المستلم وذلك بالصافي من تكاليف الإصدار المباشرة.

##### المطلوبات المالية

تصنف الشركة المطلوبات المالية التالية على أنها «مطلوبات مالية أخرى»: القروض والإقتراضات التي تحمل معدلات فائدة والذمم الدائنة والأرصدة الدائنة الأخرى.

تدرج المطلوبات المالية الأخرى مبدئياً بالقيمة العادلة، بالصافي من تكاليف المعاملة وتقاس لاحقاً بالتكلفة المطفأة بإستخدام معدل الفائدة الفعلي.

طريقة الفائدة الفعلية هي طريقة إحتساب التكفة المطفأة للأصول المالية وتوزيع إيرادات الفوائد خلال الفترة ذات الصلة. معدل الفائدة الفعلي هو المعدل الذي يخفض فعلياً المقوضات النقدية المستقبلية المقدرة من خلال العمر المتوقع للأصول المالية، أو - عند الإقتضاء - فترة زمنية أقصر من صافي القيمة الدفترية عند الإدراج المبدئي.

#### إلغاء الإعتراف بالمطلوبات المالية

تلغي الشركة إعترافها بالمطلوبات المالية، فقط عندما تنتهي أو تلغى إلتزامات الشركة.

#### المخصصات

يتم إثبات المخصصات في بيان المركز المالي عند وجود إلتزامات حالية (قانونية أو إستدلالية) على الشركة ناتجة عن حدث سابق والتي من المحتمل أن تؤدي لتدفق منافع إقتصادية يمكن تقديرها بشكل معقول.

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٤- ملخص لأهم السياسات المحاسبية المتبعة (تابع)

#### المخصصات (تابع)

يمثل المبلغ المعترف به كمخصص أفضل التقديرات للمقابل المطلوب لتسوية الإلتزام الحالي في نهاية فترة التقرير، مع الأخذ في الإعتبار المخاطر والشكوك المحيطة بالإلتزام. عندما يقاس المخصص بإستخدام التدفقات النقدية المقدرة لتسوية الإلتزام الحالي، فإن قيمته الدفترية تمثل القيمة الحالية لتلك التدفقات النقدية.

#### مخصص إزالة موجودات الموقع

يتم إدراج مخصص إزالة موجودات الموقع مستقبلاً إذا كان هناك إلتزام حالي نتيجة للأنشطة التي تم القيام بها، وأنه من المحتمل أن تكون هناك ضرورة لتدفقات نقدية من منافع إقتصادية لتسوية الإلتزام، وأنه من الممكن قياس مبلغ المخصص بصورة موثوق منها. تتضمن الإلتزامات المستقبلية تكاليف إزالة التجهيزات وترميم المناطق المتأثرة.

يمثل مخصص إزالة موجودات الموقع مستقبلاً أفضل التقديرات لقيمة الحالي للنفقات اللاحقة لتسوية مطلوبات إزالة موجودات الموقع في تاريخ التقرير بناء على المتطلبات الحالية بناء على إتفاقية حق الإنفاق الفرعية. تم مراجعة التكلفة المستقبلية لإزالة موجودات الموقع بشكل سنوي، وأي تغيرات في التقدير تتعكس في القيمة الحالية لمخصص إزالة موجودات الموقع في تاريخ كل تقرير. تم رسملة التقدير المبدئي لمخصص إزالة موجودات الموقع في تكلفة الموجودات وتستهلك وفقا لنفس أسس الموجودات ذات الصلة. تتم معاملة التغيرات في تقييم مخصص إزالة موجودات الموقع بنفس الأسلوب، فيما عدا بالنسبة إلى فروقات المبالغ المخصومة والتي يتم إدراجها في تكاليف التمويل بدلاً من أن يتم رسملتها في تكاليف الأصل ذو الصلة.

#### منافع الموظفين

يتم إثبات المساهمات في خطة مساهمات التقاعد المحددة بالنسبة لكل الموظفين العمانيين وفقاً لقانون التأمينات الاجتماعية بسلطنة عمان كمصروف في بيان الدخل الشامل عند تكبدها. الإلتزام الشركة فيما يتعلق بمنافع نهاية الخدمة للموظفين غير العمانيين بموجب خطة منافع محددة هو مبلغ المنفعة المستقبلية التي جناها أولئك الموظفون في مقابل الخدمات التي يؤدونها في الفترات الحالية والسابقة. يتم إحتساب الإلتزام بإستخدام طريقة واحدة الإئتمان المتوقعة ويتم خصمها إلى قيمتها الحالية. معدل الخصم المستخدم يعكس التقديرات الحالية للسوق لقيمة الزمنية للنقود.

#### توزيعات الأرباح

تدرج توزيعات الأرباح كمطلوبات في البيانات المالية فقط في الفترة التي يصادق فيها أصحاب الأسهم في الشركة على توزيعات الأرباح.

#### تكاليف الإقراض

تكاليف الإقراض التي تعزى إلى إقتضاء، إنشاء أو إنتاج موجودات مؤهلة - وهي الموجودات التي تحتاج بالضرورة إلى وقت لتصبح جاهزة بشكل جوهري للاستخدام لغرضه المحدد أو البيع - يتم إضافتها إلى تكلفة الموجود حتى يصبح هذا الموجود جاهزاً بشكل جوهري للاستخدام لغرضه المحدد أو لبيعه. الإيرادات المكتسبة من الاستثمار المؤقت لهذه الإقراضات تتعلق تحديداً بمحاصير الإقراض على تكلفة الموجود ويتم خصم هذه الإيرادات من تكاليف الموجود. أي تكاليف إقراض آخر يتم الإعتراف بها كمصاروفات في الفترة التي حدثت حلالها.

## إِيْضاحات حَوْل الْبَيَانَات الْمَالِيَّة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٤ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية المتبعه (تابع)

#### تكاليف تمويل مؤجلة

تكلف الحصول على تمويل طويل الأجل تؤجل وتستهلك على مدى القرض طويلاً على أساس سعر الفائدة الحقيقي. يتم إجراء مقاصة بين تكاليف التمويل المؤجلة المترافقاً بالإستهلاكات المترافقه وبين المبالغ المسحوبة من القروض طويلاً الأجل. تتم رسملة إستهلاك نفقات التمويل المؤجلة كجزء من تكلفة المحطة أثناء فترة الإنشاء. بعد إتمام المحطة يتم إدراج عنصر الإستهلاك المنسوب لنفقات التمويل المؤجلة في الأرباح أو الخسائر.

#### الأدوات المالية المشتقة

تستخدم الشركة أدوات مالية مشتقة لتغطية جزء معين من تعرّضها إلى مخاطر سعر الفائدة. تدرج الأدوات المالية المشتقة بالقيمة العادلة في تاريخ إبرام عقد الإشتقاق ويعاد قياسها لاحقاً بقيمها العادلة في تاريخ كل تقرير. تدرج الأرباح أو الخسائر الناتجة في بيان الأرباح أو الخسائر مباشرةً إلا إذا كانت الأداة المشتقة مصنفة كأداة تغطية، وإن كانت كذلك، يتوقف وقت إدراجها في الأرباح أو الخسائر على طبيعة علاقة التحوط.

تدرج الأدوات المالية المشتقة ذات القيمة العادلة على أنها أصول مالية؛ تدرج الأدوات المالية المشتقة ذات القيمة العادلة غير الفعالة على أنها مطلوبات مالية. تعرض الأداة المالية المشتقة كأصل غير متداول أو إلتزام غير متداول إذا كانت فترة الإستحقاق المتبقية للأداة تزيد عن ١٢ شهراً ولا يتوقع أن يتم إدارتها أو تسويتها خلال ١٢ شهراً.

#### محاسبة التحوط

حدّدت الشركة مبادلة سعر الفائدة على أنه تحوط التدفقات النقدية. عند بداية علاقة التحوط تقوم الشركة بتوثيق العلاقة بين أدوات التحوط وبنود التحوط سوية مع أهداف إدارة المخاطر وإستراتيجيتها في القيام بعده تعاملات تحوط. بالإضافة إلى ذلك وعنـد بداية التحوط على أساس مبدأ الإستمرارية، تقوم الشركة بتوثيق ما إذا كانت أدوات التحوط المستخدمة في العلاقة ذات فعالية كبيرة في موازنة التدفقات النقدية لبند التحوط.

#### تحوطات التدفقات النقدية

الجزء الفعال من التغيرات في القيمة العادلة للمشتقات المصنفة كتحوط التدفقات النقدية يتم الإعتراف به في حقوق الملكية. الأرباح أو الخسائر المتعلقة بالجزء غير الفعال يتم الإعتراف بها مباشرةً في الأرباح أو الخسائر.

المبالغ المدرجة مسبقاً وترآكمت في حقوق الملكية، يعاد تصنيفها إلى الأرباح أو الخسائر في الفترات التي يتم فيها إدراج البند المحوط منه في في الأرباح أو الخسائر.

يتم إيقاف محاسبة التحوط عند قيام الشركة بفسخ علاقة التحوط أو إنتهاء مدة أدوات التحوط أو بيعها أو إذا لم تستوفي مبادئ محاسبة التحوط.

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٤- ملخص لأهم السياسات المحاسبية المتّبعة (تابع)

#### الضريبة

يمثل مصروف ضريبة الدخل مبلغ الضريبة الحالية المستحقة والضريبة المؤجلة.

#### الضريبة الحالية

يتم إحتساب ضريبة الدخل الحالية المستحقة حسب القوانين المالية المعمول بها في سلطنة عمان بناءً على الربح الخاضع للضريبة للسنة. تختلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح كما هو موضح في بيان الدخل الشامل نظراً لبعض الإيرادات أو المصاريف الخاضعة للضريبة أو القابلة للخصم في سنوات أخرى والبعض الغير خاضعة للضريبة أو الغير مسموح بخصمها على الإطلاق. يتم إحتساب التزام الشركة بالضريبة الحالية بإستخدام المعدلات الضريبية السائدة في نهاية فترة التقرير.

#### الضريبة المؤجلة

يتم إدراج الضريبة المؤجلة وذلك لجني الفروقات المؤقتة بين المبالغ الدفترية للموجودات والمطلوبات لأغراض التقارير المالية والمبالغ المستخدمة لأغراض ضريبة الدخل. يتم بشكل عام إدراج مطلوبات الضريبة المؤجلة بالنسبة لكافة الفروقات الضريبية المؤقتة. يتم بشكل عام إدراج موجودات الضريبة المؤجلة بالنسبة لكافة الفروقات الضريبية القابلة للخصم إلى الحد الذي يعتقد معه توفر أرباح ضريبية مقابل إمكانية الاستفادة من تلك الفروقات الضريبية المؤقتة.

يتم مراجعة القيمة الدفترية لأصول الضريبة المؤجلة في نهاية كل فترة تقرير وتحفّض إلى الحد الذي لا يتحمل معه وجود أرباح خاضعة للضريبة تكفي لاسترداد كل أو جزء من الموجودات.

يتم قياس موجودات ومطلوبات الضريبة المؤجلة وفقاً للمعدلات الضريبية المتوقعة تطبيقها في الفترة التي تم فيها تسوية المطلوبات أو الإعتراف بالموجودات، وفقاً للمعدلات الضريبية (والقوانين الضريبية) المطبقة أو التي سيتم تطبيقها بنهاية فترة التقرير.

يتم إجراء مقاصصة بين موجودات ومطلوبات الضريبة المؤجلة عند وجود حق قانوني منظور لإجراء تسوية بين موجودات ومطلوبات الضريبة الحالية، وعندما يتعلقان بالإعفاء من ضريبة الدخل المنوح من قبل الأمانة العامة للضرائب وتعتمد الشركة تسوية موجودات ومطلوبات الضريبة الحالية على أساس الصافي.

#### الضريبة الحالية والضريبة المؤجلة للفترة

يتم إدراج الضريبة الحالية والضريبة المؤجلة كمصروف أو إيراد في الأرباح أو الخسائر، إلا إذا كانتا متعلقتين ببعضهما البعض تم إدراجها خارج الأرباح أو الخسائر (سواء في الإيرادات الشاملة الأخرى أو مباشرة ضمن حقوق الملكية). في هذه الحالة، يتم إدراج الضريبة أيضاً خارج الأرباح أو الخسائر.

## إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٤- ملخص لأهم السياسات المحاسبية المتبعه (تابع)

#### العملات الأجنبية

يتم تحويل المعاملات بعملات أجنبية إلى الريال العماني وتعتمد بأسعار الصرف السائدة في تاريخ المعاملة. يتم تحويل الموجودات والمطلوبات المالية بعملات أجنبية في تاريخ بيان الوضع المالي إلى الريال العماني بأسعار الصرف السائدة في ذلك التاريخ.

#### الإيرادات

الإيرادات يشتمل على تعريفات سعة الطاقة والطاقة الكهربائية وأعباء سعة المياه الناتجة، تحسب التعريفية طبقاً لاتفاقية شراء التيار والمياه. تدرج الشركة الدخل الناتج عن التشغيل محاسبياً على أساس الإستحقاق. لا يتم إدراج الدخل في حالة وجود شكوك جوهرية حول إسترداد المقابل المستحق والنفقات المتعلقة به (يرجى الرجوع إلى الإيضاح رقم ٤: إتفاقية شراء الطاقة والمياه).

### ٥- التقديرات والاجتهادات المحاسبية الهامة

يتطلب عرض البيانات المالية، بالتماشي مع معايير التقارير المالية الدولية، من الإدارة القيام بإعداد تقديرات وإفتراضات تؤثر على تطبيق السياسات والموجودات والمطلوبات المالية الظاهرة في تاريخ البيانات المالية والإيرادات والمصروفات. هذه التقديرات مبنية على إفتراضات تتضمن العديد من العوامل التي تختلف درجة التأكيد منها. قد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات.

تم مراجعة التقديرات والإفتراضات بصفة مستمرة. تم مراجعة التقديرات المحاسبية في الفترة التي تمت فيها مراجعة التقديرات إذا كانت المراجعة تؤثر على تلك الفترة فقط أو فترة المراجعة وفترات مستقبلية إذا كانت المراجعة تؤثر على كلاً من الفترة الحالية والفترات المستقبلية.

فيما يلي التقديرات الهامة المستخدمة في إعداد البيانات المالية:

#### (١) الإستهلاك

يتم إحتساب الإستهلاك لتقليل تكلفة الموجودات على أساس العمر الإنتاجي المقدر. يتم إحتساب العمر الإنتاجي المقدر وفقاً لتقدير إدارة الشركة بناء على عدة عوامل منها الدورات التشغيلية وبرامج الصيانة والتآكل والتلف الطبيعيين وذلك باستخدام أفضل التقديرات.

#### (٢) تكلفة إزالة موجودات الموقع

يتم إحتساب تكلفة إزالة موجودات الموقع بناء على تقديرات تقييم الإدارة للتكاليف المستقبلية المحتملة فيما يتعلق بإزالة مراافق المحطة.

## إِيَضَاحاتٌ حَوْلَ الْبَيَانَاتِ الْمَالِيَّةِ

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٥- التقديرات والاجتهادات المحاسبية الهامة (تابع)

(٢) مخصص الديون المشكوك فيها

يتم إحتساب مخصص الديون المشكوك في تحصيلها وفقاً لتقييم الإدارة لإمكانية تحصيل المبالغ المستحقة منذ فترات طويلة وعدد أيام إستحقاق تلك الديون.

### ٦- ممتلكات وآلات ومعدات

	١ يناير ٢٠٠٨	٢٠٠٨	٢١ ديسمبر ٢٠٠٨	٢٠٠٩	٣١ ديسمبر ٢٠٠٩	
	ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	
	دولار أمريكي	ر.ع	دولار أمريكي	ر.ع	دولار أمريكي	
التكلفة						
(إستهلاك المترافق)	٥٢١,٩٩٦	٢٠٠,٩٦٨	٥٢١,٩٨٩	٢٠٠,٩٦٦	٥٢٣,٠٣٣	٢٠١,٣٦٨
القيمة الدفترية	(١٢,٠٩٠)	(٤,٦٥٤)	(٢٩,٤٦٢)	(١١,٣٤٣)	(٤٦,٩٣٧)	(١٨,٠٧١)
مباني	٥٠٩,٩٠٦	١٩٦,٣١٤	٤٩٢,٥٢٦	١٨٩,٦٢٣	٤٧٦,٠٩٦	١٨٣,٢٩٧
المحطة والمعدات	١٧,٧٢٢	٦,٨٢٣	١٧,١١٧	٦,٥٩٠	١٦,٥١٢	٦,٣٥٧
قطع غيار فنية	٤٧٩,٧٩٦	١٨٤,٦٨٣	٤٦٢,٣٤٥	١٧٨,٣٨٨	٤٤٦,٩٩٥	١٧٢,٠٩٣
موجودات أخرى	١٠,٤٧٣	٤,٠٣٢	١٠,١١٧	٣,٨٩٥	١٠,٧١٤	٤,١٢٥
إزالة موجودات	٣٦	١٤	٣٦	١٤	٣١	١٢
القيمة الدفترية	١,٩٧٩	٧٦٢	١,٩١١	٧٣٦	١,٨٤٤	٧١٠
	٥٠٩,٩٠٦	١٩٦,٣١٤	٤٩٢,٥٢٦	١٨٩,٦٢٣	٤٧٦,٠٩٦	١٨٣,٢٩٧

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٦- ممتلكات وآلات ومعدات (تابع)

المجموع ألف دولار أمريكي	المجموع ألف ربع	موجودات ألف ربع	إزالة ألف ربع	موجودات أخرى ألف ربع	قطع غيار فنية ألف ربع	المحطة والمعدات ألف ربع	مباني ألف ربع	تكلفة
٥٢١,٩٩٦	٢٠٠,٩٦٨	٧٧٧	٤١	٤,١١٠	١٨٩,٠٣١	٧,٠٠٩		٢٠٠٨
٢٩	١٢	-	١٢	-	-	-	-	إضافات خلال السنة
(٣٦)	(١٤)	-	(١٤)	-	-	-	-	إستبعادات خلال السنة
٥٢١,٩٨٩	٢٠٠,٩٦٦	٧٧٧	٣٩	٤,١١٠	١٨٩,٠٣١	٧,٠٠٩		٢٠٠٩
١,٠٧٨	٤١٥	-	٣	٤١٢	-	-	-	إضافات خلال السنة
(٢٤)	(١٢)	-	(١٢)	-	-	-	-	إستبعادات خلال السنة
<u>٥٢٢,٠٣٣</u>	<u>٢٠١,٣٦٨</u>	<u>٧٧٧</u>	<u>٢٩</u>	<u>٤,٥٢٢</u>	<u>١٨٩,٠٣١</u>	<u>٧,٠٠٩</u>		<u>٣١ ديسمبر ٢٠٠٩</u>
								استهلاك
١٢,٠٩٠	٤,٦٣٩	١٥	٢٧	٧٨	٤,٣٤٨	١٨٦		٢٠٠٨
١٧,٤٠٩	٦,٧٠٣	٢٦	١٢	١٣٧	٦,٢٩٥	٢٢٣		استهلاك السنة
(٣٦)	(١٤)	-	(١٤)	-	-	-	-	إستبعادات
٢٩,٤٦٣	١١,٣٤٣	٤١	٢٥	٢١٥	١٠,٦٤٣	٤١٩		٢٠٠٩
١٧,٥٠٨	٦,٧٤١	٢٦	٥	١٨٢	٦,٢٩٥	٢٢٣		استهلاك السنة
(٢٤)	(١٢)	-	(١٢)	-	-	-	-	إستبعادات
<u>٤٦,٩٣٧</u>	<u>١٨,٠٧١</u>	<u>٦٧</u>	<u>١٧</u>	<u>٣٩٧</u>	<u>١٦,٩٣٨</u>	<u>٦٥٢</u>		<u>٣١ ديسمبر ٢٠٠٩</u>
								القيمة الدفترية
<u>٤٧٦,٠٩٦</u>	<u>١٨٣,٢٩٧</u>	<u>٧١٠</u>	<u>١٢</u>	<u>٤,١٢٥</u>	<u>١٧٢,٠٩٣</u>	<u>٦,٣٥٧</u>		<u>٣١ ديسمبر ٢٠٠٩</u>
<u>٤٩٢,٥٢٦</u>	<u>١٨٩,٦٢٣</u>	<u>٧٣٦</u>	<u>١٤</u>	<u>٣,٨٩٥</u>	<u>١٧٨,٣٨٨</u>	<u>٦,٥٩٠</u>		<u>٣١ ديسمبر ٢٠٠٨</u>

تم إستئجار الأرض من الباطن التي أنشأت عليها محطة الكهرباء والمباني والتسهيلات المبنية من شركة ميناء صحار الصناعي ش.م.ع.م لمدة ١٥ سنة ابتداء من تاريخ التشغيل التجاري قابلة للتمديد لفترة ١٥ سنة. يتم سداد قيمة الإيجار بمعدل ١٤٠,٠٠٠ دولار أمريكي سنوياً تقريباً.

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٧- ذمم تجارية مدينة وأرصدة مدينة أخرى

	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٩	٢٠٠٩	٢٠٠٩
	١ يناير	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٩	٣١ ديسمبر
	ألف دولار	ألف دولار	ألف دولار	ألف دولار	ألف دولار
أمريكي	ر.ع	ر.ع	ر.ع	ر.ع	ر.ع
٢٠,٧٦٩	١١,٨٤٦	٢٥,٠٠٣	٩,٦٢٦	٢٣,٧٢٢	٩,١٣٣
(١,٥٩٧)	(٦١٥)	(٢,٨٩١)	(١,٤٩٨)	(٤,٠٩١)	(١,٥٧٥)
٢٩,١٧٢	١١,٢٢١	٢١,١١٢	٨,١٢٨	١٩,٦٣١	٧,٥٥٨
٧٧٥	٢٩٩	٦٧٦	٢٦٠	٥٠٤	١٩٤
١٩٠	٧٣	٢٧١	١٠٥	١٦	٦
<b>٢٠,١٢٧</b>	<b>١١,٦٠٣</b>	<b>٢٢,٠٥٩</b>	<b>٨,٤٩٣</b>	<b>٢٠,١٥١</b>	<b>٧,٧٥٨</b>

التعريفة المستحقة التحصيل  
نافق: مخصص إنخفاض القيمة  
مقدمات ومدفوعات مقدماً  
ذمم مدينة أخرى

كل الذمم المدينة التجارية مستحقة من عميل محلي واحد؛ الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه.  
تحليل أعمار الذمم التجارية المدينة كما يلي:

	٢٠٠٨	٢٠٠٩	
	إنخفاض المدينة القيمة ألف ر.ع	إنخفاض المدينة القيمة ألف ر.ع	
	الذمم المدينة ألف ر.ع	الذمم المدينة ألف ر.ع	
-	٧,٢٨١	-	٦,٧٥٤
-	٨٧	٤٠	٨٣
٢٢٤	٧٩٨	٨٥٢	٨٥٢
١,٢٧٤	١,٤٦٠	٦٨٣	١,٤٤٤
<b>١,٤٩٨</b>	<b>٩,٦٢٦</b>	<b>١,٥٧٥</b>	<b>٩,١٣٣</b>

غير متأخر  
تأخر ١-٩٠ يوم  
متاخر ٩١-٣٦٠ يوم  
متأخر أكثر من سنه  
المجموع

	٢٠٠٨	٢٠٠٩	
	إنخفاض المدينة القيمة ألف دولار أمريكي	إنخفاض المدينة القيمة ألف دولار أمريكي	
	الذمم المدينة ألف دولار أمريكي	الذمم المدينة ألف دولار أمريكي	
-	١٨,٩٠٨	-	١٧,٥٤٣
-	٢٢٦	١٠٤	٢١٦
٥٨٢	٢,٠٧٦	٢,٢١٣	٢,٢١٣
٣,٣٠٨	٢,٧٩٣	١,٧٧٤	٣,٧٥٠
<b>٣,٨٩١</b>	<b>٢٥,٠٠٣</b>	<b>٤,٠٩١</b>	<b>٢٣,٧٢٢</b>

غير متأخر  
تأخر ١-٩٠ يوم  
متاخر ٩١-٣٦٠ يوم  
متأخر أكثر من سنه  
المجموع

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٧- ذمم تجارية مدينة وأرصدة مدينة أخرى (تابع)

تتضمن الذمم التجارية المدينة والأرصدة المدينة الأخرى مديونون بقيمة دفترية قدرها ٨٠٤,٠٠٠ ريال عماني (٢,٠٨٨,٠٠٠ دولار أمريكي) : ٨٤٧,٠٠٠ ريال عماني (٢,٢٠٤,٠٠٠ دولار أمريكي) وهي مستحقات سابقة لنهاية فترة التقرير لذا لم تتصح عندها الشركة حيث لم يكن هناك تغيير جوهري في القدرة الإئتمانية وأعتبرت المبالغ على أنها قابلة للتحصيل.

### ٨- النقد والنقد المعادل

	١ يناير ٢٠٠٨	٢٠٠٨ ديسمبر ٢١	٢٠٠٩ ديسمبر ٣١	
	ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	
	ر.ع	ر.ع	ر.ع	
النقد بالصندوق				
نقد لدى البنوك				
	٤٢,٩٢٧	١٦,٥٢٧	١٢,٤٥٤	٤,٧٩٥
	٤٢,٩٣٢	١٦,٥٢٩	١٢,٤٥٩	٤,٧٩٧
	٤٢,٩٢٧	١٦,٥٢٧	١٢,٤٥٤	٤,٧٩٥
	٤٢,٩٣٢	١٦,٥٢٩	١٢,٤٥٩	٤,٧٩٧

### ٩- رأس المال

	١ يناير ٢٠٠٨	٢٠٠٨ ديسمبر ٢١	٢٠٠٩ ديسمبر ٣١	
	ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	
	ر.ع	ر.ع	ر.ع	
رأس المال المصرح به				
سهم بقيمة ريال عماني واحد للسهم				
رأس المال المصدر والمدفوع بالكامل				
٦٠,٠٠٠,٠٠٠				
٢٧,٨٠٠,٠٠٠ سهم بقيمة ريال				
عماني واحد للسهم				
	١,٢٩٩	٥٠٠	١٥٦,٠٠٠	٦٠,٠٠٠
	١,٢٩٩	٥٠٠	٧٢,٣٠٠	٢٧,٨٠٠

كان المساهمون في الشركة في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ بعد الإكتتاب العام المبدئي كما يلي:

%	عدد الأسهم	
٤٥	١٢,٥١٠,٠٠٠	تراكتيل لقطع الغيار والتصليح
٥	١,٣٩٠,٠٠٠	شركة سوجكس عمان ش.م.م
٥	١,٣٩٠,٠٠٠	صندوق تقاعد وزارة الدفاع
٥	١,٣٩٠,٠٠٠	دبليوجي تاول وشركاه ش.م.م
٥	١,٣٩٠,٠٠٠	مؤسسة الزبير
٢٥	٩,٧٢٠,٠٠٠	عامة
١٠٠	٢٧,٨٠٠,٠٠٠	

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٩- رأس المال (تابع)

قرر المساهمون في إجتماع الجمعية العامة غير العادية والذي عقد في ٢٢ مارس ٢٠٠٨ زيادة رأس مال الشركة من ٥٠٠,٠٠٠ سهم إلى ٢٧,٨٠٠,٠٠٠ سهم بقيمة ريال عماني واحد للسهم. طبقاً للاتفاق بين المساهمين المؤسسين وحكومة سلطنة عمان، يجب على المؤسسين أن يطرحوا ٣٥٪ من أسهمهم للجمهور في يوليو ٢٠٠٨.

### توزيعات الأرباح

لقد قامت الشركة خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ بتوزيع أرباح قدرها ٠,٠٨٠ ريال عماني للسهم الواحد بإجمالي قدره ٢,٢٤,٠٠٠ ريال عماني وهي تتعلق بسنة ٢٠٠٨.

### ١٠- الإحتياطي القانوني

تطلب المادة ١٠٦ من قانون الشركات التجارية لعام ١٩٧٤ أن يتم تحويل ١٠٪ من الأرباح الصافية للشركة إلى إحتياطي قانوني غير قابل للتوزيع حتى يبلغ الإحتياطي القانوني ثلث رأس المال المصدر على الأقل. هذا الإحتياطي غير قابل للتوزيع.

### ١١- عجز التغطية

#### مبادلة سعر الفائدة

القروض طويلة الأجل التي على الشركة تحمل فائدة بمعدل الليبور بالدولار الأمريكي زائد الهوامش الملائمة (إياضاح ١٢). وفقاً لاتفاق القرض لأجل فقد قامت الشركة بثبتت سعر الفائدة من خلال إتفاقيات مقايضة سعر الفائدة بنسبة ٩٥٪ (من المبالغ القائمة حتى السنة السادسة من التاريخ المحدد لبدء التشغيل التجاري - وتحفظ إلى ما لا يقل عن ٦٠٪ من قيمة تسهيلات القرض لحيازة الإتفاق بأكملها. أقصى مبلغ تقديرى مقابل يتم تغطيته للبنك البريطاني واستناده شارترد بنك في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ هو ١٥٢,٢٨ مليون ريال عماني تقريباً (٢٩٥,٧٩ مليون دولار أمريكي) بسعر فائدة مثبت بواقع ٢٥,٤٪، ٩,٨٪ في العام بالنسبة للبنك البريطاني و ٥,٧٪ في العام بالنسبة لستنادرد شارترد بنك، بدون هوامش. في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩، كان سعر الليبور بالدولار الأمريكي تقريباً ٦,٠٪ سنوياً (٢٠٠٨: ٩,٢٪) بينما ثبتت الشركة سعر الفائدة على قروضها كما هو مبين أعلاه.

	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٨	٢٠٠٩	
	١ يناير	٣١ ديسمبر	١٠ ألف	١٠ ألف	١٠ ألف	١٠ ألف	تفاصيل التدفقات النقدية
	أمريكي	أمريكي	دولار	دولار	دولار	دولار	عجز التغطية
	ر.ع	ر.ع	ر.ع	ر.ع	ر.ع	ر.ع	ضريرية الدخل
١٩,٦٤٠	٧,٥٦٠	٦٠,٣٢٩	٢٢,٢٢٦	٣٩,٨٨١	١٥,٣٥٤		القيمة العادلة للمطلوبات
٢,٦٧٩	١,٠٢٢	٨,٢٢٨	٢,١٦٨	٥,٤٤١	٢,٠٩٥		المالية المشتقة
٢٢,٣١٩	٨,٥٩٢	٦٨,٥٥٧	٢٦,٣٩٤	٤٥,٣٢٢	١٧,٤٤٩		الفائدة المستحقة
٤٥٠	١٧٤	٦٥٩	٢٥٤	٤,١٩٥	١,٦١٥		من أدوات التغطية
٢٢,٧٦٩	٨,٧٦٦	٦٩,٢١٦	٢٦,٦٤٨	٤٩,٥١٧	١٩,٠٦٤		عجز التغطية (إنزام)

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ١١ - عجز التغطية (تابع)

#### مبادلة سعر الفائدة (تابع)

في حالة قيام الشركة بإنتهاء إتفاقيات مقايضة أسعار الفائدة في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩، فقد تتحمل خسائر بحدود ١٩ مليون ريال عماني تقريباً (٤٩,٥ مليون دولار أمريكي) (٢٠٠٨: ٢٦,٦ مليون ريال عماني - ٦٩,٢ مليون دولار أمريكي). طبقاً لشروط إتفاقيات القروض لا يحق للشركة إنهاء إتفاقيات مقايضة سعر الفائدة.

من أجل الالتزام بمعايير التقارير المالية الدولية رقم ٣٩ «الأدوات المالية: الإدراج والتقياس» يجب اختبار التغطية سنوياً على الأقل من حيث فاعليته وبالتالي الأجزاء الفعالة والأجزاء غير الفعالة يجب إدراجها في حقوق الملكية أو في بيان الدخل الشامل على التوالي.

### ١٢ - قروض طويلة الأجل

١ يناير ٢٠٠٨		٢٠٠٨ دiciembre ٢١		٢٠٠٩ دiciembre ٣١			
ألف دولار أمريكي	ر.ع	ألف دولار أمريكي	ر.ع	ألف دولار أمريكي	ر.ع		
٢٧٤,٣٥٣	١٤٤,١٢٦	٣٦٦,٣٥٩	١٤١,٠٤٨	٢٤٩,٤٢٩	١٣٤,٥٣٠	التسهيل الأساسي (٢)	
-	-	٧٠,٤٦٣	٢٧,١٢٨	٦٧,٢٠٧	٢٥,٨٧٥	تسهيلات إعادة السداد (٢)	
١٣٧,٨٦٠	٥٢,٠٧٦	-	-	-	-	تسهيلات قرض مرحل	
(١٦,٥٤٦)	(٦,٣٧٠)	(٢٠,١٩٠)	(٧,٧٧٢)	(١٩,٦٧٠)	(٧,٥٧٣)	ناقصاً: الجزء المتداول من القروض	
٤٩٥,٦٦٧	١٩٠,٨٣٢	٤١٦,٦٢٢	١٦٠,٤٠٢	٣٩٦,٩٦٦	١٥٢,٨٣٢		
(٧,٢٢١)	(٢,٧٨٤)	(١١,٣٩٩)	(٤,٢٨٨)	(١٠,٢٣٤)	(٣,٩٤٠)	ناقصاً: تكاليف تمويل مؤجلة	
<u>٤٨٨,٤٣٦</u>	<u>١٨٨,٠٤٨</u>	<u>٤٠٥,٢٢٣</u>	<u>١٥٦,٠١٥</u>	<u>٣٨٦,٧٣٢</u>	<u>١٤٨,٨٩٢</u>		

#### (١) تسهيلات مصرافية مجمعة

حصلت الشركة على تسهيلات قرض مصرفي طويل الأجل مجمع («تسهيلات مجمعة») بحد أقصى قيمته ٥٥٠ مليون دولار أمريكي. يقوم بنك إتش إس بي سي (بي إل سي) بدور الوكيل العام («الوكيل العام») للتسهيلات من حيث الإدارة ومراقبة محمل التسهيلات. وقد تم تعين كل من بنك إتش إس بي سي (الولايات المتحدة الأمريكية) والجمعية الأهلية وبنك مسقط على التوالي كأمناء على الضمان في الخارج والداخل أمام الأطراف المضمونة الممولة.

#### (٢) التسهيل الأساسي

حصلت الشركة على قرض لأجل بمبلغ إجمالي قدره ٣٨٢,٥٠ مليون ريال عماني. مجموع مبلغ التسهيل الأساسي يسدد على ٣٤ (أربعة وثلاثون) قسطاً نصف سنوي منها ٢٨ قسطاً يتراوح بين ٦,٥ مليون دولار أمريكي وبين ١٢,٢ مليون دولار أمريكي، بينما آخر ستة أقساط بعد التنازل كانت ٢٥,٢٠ مليون دولار أمريكي لكل قسط. سداد التسهيل الأساسي يبدأ من ٢٠ سبتمبر ٢٠٠٨.

## إيضاحات حول البيانات المالية

٢٠٠٩ ديسمبر في ٣١ للسنة المنتهية

١٢- قروض طويلة الأجل (تابع)

### (٣) تسهيلات إعادة السداد

حصلت الشركة على قرض لأجل مع تسهيلات لإعادة السداد بمبلغ إجمالي قدره ٧١ مليون دولار أمريكي. يسدد مجموع مبلغ تسهيلات إعادة سداد على ٢٤ (أربعة وثلاثون) قسطًا نصف سنوي منها ٢٨ قسط يتراوح بين ١,٢ مليون دولار أمريكي وبين ٢,٥ مليون دولار أمريكي، بينما آخر ستة أقساط بعد التنازل كانت ٩١,٢ مليون دولار أمريكي لكل قسط. سداد التسهيل الأساسي يبدأ من ٢٠ سبتمبر ٢٠٠٨.

الفوائد

تحمل التسهيلات فائدة على أساس الليبور للدولار الأمريكي زائد هوامش ملائمة - الهوامش تختلف وفقاً للتسهيلات التي لم تسدد وحالة المشروع والفترة المتبقية لإتمام الإنشاء.

عمولات الارتباط وأتعاب أخرى

طبقاً لشروط تسهيلات القروض على الشركة أن تدفع عمولة إرتباط، أتعاب خطاب ضمن حسن التنفيذ أتعاب الواجهة الأخيرة للتسهيلات، عمولة وكالة وجميع عمولات البنوك.

الضمان

التسهيلات مضمونة من خلال رهون قانونية وتجارية شاملة على جميع موجودات الشركة.

تعهدات

اتفاقيات التسهيلات تشمل بعض التعهادات المتعلقة ضمن أمور أخرى بنسب تمويل المشروع والتضفي والإندماج وإبرام اتفاقيات جوهيرية جديدة ورهونات سلبية تغيرات في النشاط، قروض وضمانت وما إلى ذلك.

١٣ - مخصص إزالة الموجودات من الموقع

يمثل مخصص تكاليف إزالة الموجودات من الموقع القيمة الحالية لأفضل تقديرات الإدارة لخسارة منافع إقتصادية تكون مطلوبة لإزالة التجهيزات وترميم المناطق المتأثرة في مواقع الشركة.

**مختصر، تكاليف إزالة الموجولات من الموقع في نهاية فترة التقرير**

مخصص تكاليف إزالة الموجودات من الموقع	٢٠٠٩ ديسember ٣١	٢٠٠٨ ديسember ٣١	٢٠٠٧ ديسember ٣١	٢٠٠٦ ديسember ٣١	٢٠٠٥ ديسember ٣١	٢٠٠٤ ديسember ٣١	٢٠٠٣ ديسember ٣١
ألف ألف دولار ألف ألف دولار ربع أمريكي أمريكي	٩٠٩	٢,٣٦١	٨٥٥	٢,٢٢١	٨٠٤	٢,٠٨٩	١ ينایر ٢٠٠٨

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ١٣- مخصص إزالة الموجودات من الموقع (تابع)

الحركة في مخصص إزالة الموجودات من الموقع

٢٠٠٨ ٢١ ديسمبر		٢٠٠٩ ٣١ ديسمبر			
ألف دينار	ألف دولار أمريكي	ألف دينار	ألف دولار أمريكي	المخصص المدرج خلال السنة	
٢,٠٨٩	٨٠٤	٢,٢٢١	٨٥٥	فرق ثبات القيمة	(١٧) (إيضاح ١٧)
١٢٢	٥١	١٤٠	٥٤	الرصيد كمالي في نهاية السنة	
<u>٢,٢٢١</u>	<u>٨٥٥</u>	<u>٢,٣٦١</u>	<u>٩٠٩</u>		

### ١٤- الدعم الدائنة والمستحقات

٢٠٠٨ ١ يناير		٢٠٠٨ ٢١ ديسمبر		٢٠٠٩ ٣١ ديسمبر			
ألف دينار	ألف دولار أمريكي	ألف دينار	ألف دولار أمريكي	ألف دينار	ألف دولار أمريكي	ألف دينار	ألف دولار أمريكي
١٤,٨١٦	٥,٧٥٥	١,٢٠٣	٤٦٤	٣,٠٧٨	١,١٨٥	الدعم التجارية الدائنة	
٨,٦٨٤	٢,٣٤٣	-	-	-	-	ذمم دائنة إلى الشركة العمانية	
<u>١٢,٤٣٦</u>	<u>٤,٧٨٨</u>	<u>١٢,٦٤٦</u>	<u>٤,٨٦٨</u>	<u>١١,٧٤٦</u>	<u>٤,٥٢٢</u>	لشراء الطاقة والمياه	
<u>٢٥,٩٣٦</u>	<u>١٢,٨٣٦</u>	<u>١٢,٨٤٩</u>	<u>٥,٣٢٢</u>	<u>١٤,٨٢٤</u>	<u>٥,٧٠٧</u>	مستحقات وأرصدة دائنة أخرى	

### ١٥- التكاليف المباشرة

٢٠٠٨		٢٠٠٨		٢٠٠٩		٢٠٠٩	
ألف دولار	ألف دينار	ألف دولار	ألف دينار	ألف دينار	ألف دولار أمريكي	ألف دينار	ألف دولار أمريكي
٢٧,٣٧٢	١٤,٣٨٨	٤٢,٦٣٩	١٦,٤١٦	غاز وقود			
١١,٨٨٦	٤,٥٧٦	١٤,٠٠٥	٥,٣٩٢	رسم التشغيل والصيانة			
١٧,٣٧٨	٦,٦٩٠	١٧,٤٩٥	٦,٧٣٦	إستهلاك			
١,٦٧٦	٦٤٥	١,٦٧٨	٦٤٦	استخراج مياه البحر			
<u>٢,٣٩٤</u>	<u>٩٢٢</u>	<u>٢,١٩٥</u>	<u>٨٤٥</u>	مصاريف تشغيلية أخرى			
<u>٧٠,٧٠٦</u>	<u>٢٧,٢٢١</u>	<u>٧٨,٠١٢</u>	<u>٣٠,٠٣٥</u>				

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ١٦- مصروفات إدارية وعمومية

٢٠٠٨ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٨ ألف ربع	٢٠٠٩ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٩ ألف ربع	
٤٠٠	١٥٤	٤٠٠	١٥٤	رسوم إدارية
٢٢٢	١٢٤	٦٨٥	٢٦٤	مصاريف إدارية أخرى
٣١	١٢	١٣	٥	إستهلاك
٣٩٧	١٥٣	١٣٣	٥١	رسوم قانونية ومهنية
٣,٠٥٥	١,١٧٦	٢٠٠	٧٧	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
٥٧	٢٢	٥٢	٢٠	تكاليف موظفين
٢٢٢	١٢٤	١٦٤	٦٣	أتعاب حضور جلسات ومكافآت أعضاء مجلس الإدارة
<u>٤,٥٨٤</u>	<u>١,٧٦٥</u>	<u>١,٦٤٧</u>	<u>٦٣٤</u>	

### ١٧- مصاريف التمويل

١٦,٩٨٧	٦,٥٤٠	١٠,٢٥١	٣,٩٤٧	الفائدة على التسهيل الأساسي
٢,٠٠٤	٧٧١	-	-	الفائدة على التسهيلات القائمة لقرض تمويل الملكية
٢,١١٩	٨١٦	١,٩٧١	٧٥٩	الفائدة على سداد الديون
١,٦٦٦	٦٤١	١,١٦٥	٤٤٨	إطفاء تكاليف التمويل المؤجلة
٤,٥٦٦	١,٧٥٨	١٠,٥٣٩	٤,٠٥٧	الفائدة على صافي تسوية تحوط تدفق النقد غير الفعالة
(١١٨)	(٤٥)	٢٧٢	١٠٥	مصاريف/(إيرادات) التمويل الأخرى
<u>١٢٢</u>	<u>٥١</u>	<u>١٤٠</u>	<u>٥٤</u>	مخصص تكلفة إزالة الموجودات
<u>٢٧,٣٥٦</u>	<u>١٠,٥٣٢</u>	<u>٢٤,٣٣٨</u>	<u>٩,٣٧٠</u>	من الموقع (إيضاح ١٢)

### ١٨- ضريبة الدخل

الشركة خاضعة للضريبة على الدخل طبقاً لقانون الضرائب على الدخل في سلطنة عمان ونسبة الضريبة ١٢٪ على ما يزيد على ٢٠ ألف ريال عماني من الأرباح الخاضعة للضريبة.

ضريبة الدخل المدرجة في الأرباح أو الخسائر

مصروف الضريبة المؤجلة المتعلقة بإنشاء واسترداد الفروقات المؤقتة

٧,٠٠٦      ٢,٦٩٧      ٤,٩٥٤      ١,٩٠٧

إيضاحات حول البيانات المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

١٨- ضريبة الدخل (تابع)

#### **ضريبة الدخل المدرجة في الإيرادات الشاملة الأخرى**

٢٠٠٩  
ألف ربع  
ألف دولار  
٢٠٠٩  
ألف ربع  
ألف دينار  
٢٠٠٨  
ألف دينار  
ألف دينار  
٢٠٠٨  
ألف دينار  
ألف دينار

## الضريبة المؤجلة الناشئة في الأرباح والمصاريف في الإيرادات الشاملة

الأخرى أرباح/(خسائر) القيمة العادلة عن مبادلة سعر الفائدة

#### التزام الضريبة المؤجلة في نهاية فترة التقرير

الالتزام الضريبية المؤجلة	٤,٥٥٦	١١,٨٣٤	١,٥٧٦	٤,٠٩٣	١,٠١٥	٢,٦٣٦	أمريكي	ألف ربع	ألف دولار	ألف ربع	ألف دولار	٢٠٠٩ ديسمبر	٢٠٠٨ ديسمبر	٢٠٠٨ يناير
---------------------------	-------	--------	-------	-------	-------	-------	--------	---------	-----------	---------	-----------	-------------	-------------	------------

**موجودات / (مطلوبات) الضريبية المؤجلة تنشأ من الفروقات المؤقتة التالية:**

## إِيَضَاحاتٌ حَوْلَ الْبَيَانَاتِ الْمَالِيَّةِ

لِلسَّنَةِ الْمُنْتَهِيَّةِ فِي ٣١ دِيْسِمْبِرِ ٢٠٠٩

### ١٨- ضريبة الدخل (تابع)

المرجع في الإيرادات	المرجع في الشاملة	الرصيد الآخر	الرصيد الافتتاحي	الخسائر	الرصيد الآخر	المرجع في الإيرادات	الرصيد الأرباح أو الخسائر	الرصيد الافتتاحي	الخسائر	المرجع في الإيرادات	الرصيد الأرباح أو الخسائر
ألف دُولَارٍ أمريكيٍّ	ألف دُولَارٍ أمريكيٍّ	ألف دُولَارٍ أمريكيٍّ	ألف دُولَارٍ أمريكيٍّ	ألف دُولَارٍ أمريكيٍّ							
٧٩	-	٢٥	٥٤	٣٠	-	١٠	٢٠	-	١٠	٢٠	٢٠٠٨
٨,٢٢٨	٥,٥٤٩	-	٢,٦٧٩	٣,١٦٨	٢,١٣٦	-	١,٠٣٢	-	١,٠٣٢	١,٠٣٢	الفروقات المؤقتة
(١٢,٤٠٠)	(٥,٥٤٩)	(-	(٧,٠٣١)	(٥,٣٦٩)	(٤,٧٧٤)	(-	(٢,٧٠٧)	(-	(٢,٦٩٧)	(١,٠١٥)	الفائدة المستحقة على أدوات التحوط
(٤,٠٩٣)	٥,٥٤٩	(٧,٠٠٦)	(٢,٦٣٦)	(١,٥٧٦)	٢,١٣٦	(٢,٦٩٧)	(١,٠١٥)	(٢,٦٩٧)	(١,٠١٥)	١٠	١٠
											القيمة العادلة لأدوات التحوط
											الإستهلاك

### ١٩- العائد الأساسي وصافي الموجودات للسهم الواحد

يتم إحتساب ربحية السهم الواحد بقسمة الربح الصافي للسنة/الفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم الصادرة خلال السنة / الفترة.

يتم إحتساب صافي الموجود للسهم الواحد بقسمة صافي الموجود للسنة/الفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم الصادرة خلال السنة.

١ ينَاير٢٠٠٨	٢٠٠٨	٢١ دِيْسِمْبِر٢٠٠٨	٢٠٠٩	٣١ دِيْسِمْبِر٢٠٠٩	السنة
ألف دُولَارٍ أمريكيٍّ	المتوسط المرجح لعدد الأسهم (ألف)				
٣,٦٢١	١,٣٩٤	٤,٨٩٣	١,٨٨٤	٨,٤٥٤	٣,٢٥٥
٥٠٠	٥٠٠	٢٠,٠٩٦	٢٠,٠٩٦	٢٧,٨٠٠	٢٧,٨٠٠
٧,٢٤	٢,٧٩	٠,٢٢	٠,٠٩	٠,٣٠	٠,١٢
٥,٩٣٢	٢,٢٨٣	٧٣,١٥٨	٢٨,١٦٦	٧٥,٨٣٧	٢٩,١٩٧
٥٠٠	٥٠٠	٢٧,٨٠٠	٢٧,٨٠٠	٢٧,٨٠٠	٢٧,٨٠٠
١١,٨٦	٤,٥٧	٢,٦٣	١,٠١	٢,٧٣	١,٠٥
					عائد السهم الواحد
					أموال المساهمين
					عدد الأسهم في نهاية السنة (ألف)
					صافي الموجودات للسهم الواحد

## إِيَضاحاتٌ حَوْلَ الْبَيَانَاتِ الْمَالِيَّةِ

لِسَنَةِ الْمُنْتَهِيَّةِ فِي ٣١ دِيَسْمِبِرِ ٢٠٠٩

### ٢٠ - التَّعَامِلَاتُ مَعَ الْأَطْرَافِ ذَاتِ الْعَلَاقَةِ

تتمثل الأطراف ذات العلاقة بالمساهمين، أعضاء مجلس الإدارة، الإدارة العليا والشركات التي يتمتعون فيها بالقدرة على التحكم وممارسة التأثير بصورة فعالة على القرارات المالية والتشغيلية.

في إطار النشاط الإعتيادي تقوم الشركة بتقديم خدمات على أساس تجاري إلى الأطراف ذات العلاقة وتستفيد بخدمات من تلك الأطراف. ترى الإدارة أن شروط تقديم وتقديم الخدمات مقاربة لتلك التي يمكن الحصول عليها من أطراف أخرى.

### ٢٠ - التَّعَامِلَاتُ مَعَ الْأَطْرَافِ ذَاتِ الْعَلَاقَةِ (تابع)

فيما يلي ملخص للتعاملات الهامة مع الأطراف ذات العلاقة والمضمنة في البيانات المالية:

٢٠٠٨ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٨ ألف ربع أمريكي	٢٠٠٩ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٩ ألف ربع أمريكي	خدمات مقدمة من شركة صحار العالمية للمقاولات والإنشاءات المحدودة
١١,٨٨٦	٤,٥٧٦	١٤,٠٠٥	٥,٣٩٢	خدمات مقدمة من شركة صحار للصيانة والتشغيل
٥٤٤	٢٠٩	٢٨٦	١١٠	خدمات مقدمة من شركة تنمية الطاقة
-	-	٤٠٠	١٥٤	مكافآت أعضاء مجلس الإدارة
٣٠٩	١١٩	٣٤	١٣	أتعاب حضور جلسات مجلس الإدارة
١٢	٠	١٣٠	٥٠	كانت الأرصدة التالية معلقة في نهاية فترة التقرير:

٢٠٠٨ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٨ ألف ربع أمريكي	٢٠٠٩ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٩ ألف ربع أمريكي	٢٠٠٩ ٣١ دِيَسْمِبِر٢٠٠٩
٥,٩٨٨	٢,٣٠٩	-	-	-
١٢,٤٩٤	٤,٨٠٥	-	-	-
١٨,٤٨٢	٧,١١٤	-	-	-

مستحق من أطراف ذات علاقة:

شركة صحار العالمية للمقاولات والبناء -	٥,٩٨٨
أضرار التصفيه - شركة	١٢,٤٩٤
شركة صحار العالمية للمقاولات والبناء -	١٨,٤٨٢

مستحق إلى أطراف ذات علاقة:

شركة صحار العالمية للمقاولات والبناء -	٤٨,٩١٥
شركة صحار للتشغيل والصيانة	٩٦٧
	٤٩,٨٨٢

المبالغ المستحقة إلى ومن أطراف ذات علاقة خالية من الفوائد وتدفع عند الطلب.

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٢١- مطلوبات عرضية

مبالغ متنازع عليها مع وزارة النفط والغاز هناك مبلغ متنازع عليه وقدره ١٢١,٦٨١ ريال عماني متعلق بفاتورتين صادرتين من وزارة النفط والغاز عن توريد الغاز الطبيعي لشهري سبتمبر وأكتوبر ٢٠٠٩. الإدارة واثقة من أن النتيجة ستكون في صالح الشركة لذا لم يتم إجراء قيد محاسبي على أساس الإستحقاق فيما يتعلق بذلك الفواتير.

### ٢٢- ارتباطات

تم إستئجار الأرض التي تقام عليها حالياً محطة صحار للكهرباء والمياه من الحكومة لمدة ١٥ سنة. في ٢١ ديسمبر كانت قيمة الحد الأدنى لإرتباطات الإيجار المستقبلي بموجب عقود إيجار غير قابلة للإلغاء كما يلى :

٢٠٠٨	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠٠٩	
ألف دولار أمريكي	ألف ربع ألف دولار أمريكي	ألف ربع ألف دولار أمريكي	ألف ربع	
١٣٠	٥٠	١٤٠	٥٤	خلال سنة واحدة
٥٢٢	٢٠١	٥٦٤	٢١٧	ما بين سنتين وخمس سنوات
٧٢٩	٢٨١	١,٠٢٢	٣٩٣	بعد خمس سنوات
<u>١,٢٨١</u>	<u>٥٢٢</u>	<u>١,٧٢٦</u>	<u>٦٦٤</u>	

### ٢٣- إدارة المخاطر المالية

الإيضاح التالي يقدم معلومات عن المخاطر الناشئة من استعمال الشركة للأدوات المالية لا سيما مخاطر الائتمان ومخاطر السيولة ومخاطر السوق التي تتعرض لها الشركة وأهدافها وسياساتها وأساليبها لقياس وإدارة المخاطر وإدارة الشركة لرأس المال. تتضمن هذه البيانات المالية المزيد من البيانات والإيضاحات الكمية.

الإدارة هي المسؤولة عن تأسيس والإشراف على هيكل إدارة مخاطر الشركة.

تم مراجعة سياسات ونظم إدارة المخاطر بانتظام للتأكد أنها تعكس أي تغيرات في أحوال السوق وأنشطة الشركة. تهدف الشركة من خلال برنامجها للتعرف والتدريب إلى تطوير بيئة رقابة بناءة والتي فيها يفهم الموظفون أدوارهم والتزاماتهم.

بيانات المالية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

## ٢٣- إدارة المخاطر المالية (تابع)

مخاطر الائتمان

هي مخاطر الخسائر المالية للشركة في حالة فشل العميل أو الطرف الآخر في أداء التزاماته التعاقدية وتشمل أساساً من الذمم المدينية للشركة. في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٩، كان مجمل الذمم المدينة من شركة مملوكة للحكومة (الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه). كان أقصى تعرض لمخاطر الإئتمان كما في نهاية السنة هو ١٢,٧٢ مليون دولار أمريكي (٩,٦٣ مليون ريال عماني (٢٠٠٨)). الشركة عرضة لمخاطر الإئتمان من حيث ذممها المدينة وأرصدتها لدى البنوك. الإدارة تدرس مخاطر الإئتمان المتعلقة بموجوداتها المالية لتكون ضئيلة للغاية حيث أن الذمم المدينة من الحكومة والنقدية مودعة في مصارف ذات سمعة طيبة.

ضمانت

في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٩ لم تكن هناك أي ضمانات قائمة (٢٠٠٨: لا يوحد).

مخاطر السيولة

هي المخاطر ألا تستطيع الشركة أن تقي بمتطلباتها المالية عند إستحقاقاتها. منهج الشركة في إدارة مخاطر السيولة هو التأكد على قدر الامكان توافر سيولة كافية لمواجهة التزاماتها بدون تكيد خسائر غير مقبولة أو الحال ضرر بسمعة الشركة.

فيما يلي عبارة عن بيان عن الإستحقاقات التعاقدية عن المطلوبات المالية بما فيها مدفوعات الفائدة بدون الأخذ في الإعتبار تأثير اتفاقيات المقاصلة :

المطلوبات المالية غير المشتقة (أ)	القيمة الدفترية	التدفقات النقدية ٦ شهور أو أقل التعادلية	١٢-٦ شهر	٥-٢ سنه	٢-١ سنه	٥ سنوات	أكبر من	٣١ ديسمبر ٢٠٠٩	
مطالبات مالية مشتقة (ب)	مقاييس سعر الفائدة	مستعملة في التغطية	المجموع (أ) + (ب)	١٥٧,٣٥٤	١٩,٠٦٤	٢,٩٥٥	٤,٩٠٢	٦,٥٨٥	١,٦٣٦
قرصان بنكية مضمونه	ذمم دائنة ومبالغ لأطراف ذات علاقة	مطالبات مالية مشتقة (ب)	مقاييس سعر الفائدة	١٥٦,٤٦٥	١٦٠,٤٠٥	٣,٠١٦	٤,٥٥٦	٧,١٦٨	٢٣,٣٠٢
١٢٢,٣٦٣	-	٦,١٧١	٦,١٧١	٦,١٧١	٦,١٧١	٦,١٧١	-	-	١٢٢,٣٦٣

## بيانات مالية إضافية حول البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

٢٣ - إدارة المخاطر المالية (تابع)

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٢٣ - إدارة المخاطر المالية (تابع)

#### مخاطر السوق

مخاطر السوق هي المخاطر الناتجة عن التغيرات في أسعار السوق مثل الصرف الأجنبي أو في أسعار الفائدة والتي تؤثر على دخل الشركة أو قيمة أدواتها المالية. هدف إدارة مخاطر السوق هو الإدارة والسيطرة على التعرض لمخاطر السوق وجعلها في إطار معطيات مقبولة وفي نفس الوقت جعل العائد على مستوى الأمثل. لم يكن هناك تغير في تعرض الشركة لمخاطر السوق بالنظر إلى الأسلوب الذي تدار وتتقاس به تلك المخاطر.

#### مخاطر العملات

الشركة معرضة لمخاطر العملات على القروض بعملات غير عملة التشغيل لدى الشركة. العملة التي تعين بها تلك التعاملات هي الدولار الأمريكي. فيما يتعلق بمعاملات الشركة بالدولار الأمريكي، تعتقد الإدارة أن الشركة ليست معرضة لمخاطر العملة حيث أن الريال العماني في الواقع مثبت بالنسبة للدولار الأمريكي.

#### مخاطر سعر الفائدة

دخلت الشركة في تبادل لسعر الفائدة وذلك من أجل التحوط من مخاطر سعر الفائدة. وفقاً لهذا التبادل وافقت الشركة على تبادل مبلغ الفرق بين معدلات الفائدة الثابتة والمتحركة والمحاسبة وفقاً لأصل المبلغ الإفتراضي المتفق عليه. الهدف من هذا التبادل هو تقليل مخاطر تعرض التدفقات النقدية لتغير معدل الفائدة على الديون المتغيرة.

يتم تصنيف جميع عقود مبادلة سعر الفائدة التي تستبدل معدلات الفائدة المتغيرة بمعدلات الفائدة الثابتة على أنها عقود تحوط من التدفقات النقدية من أجل تقليل تعرض الشركة لمخاطر التدفقات النقدية الناتجة عن تغير سعر الفائدة على الإقتراضات. مبادلة سعر الفائدة ومدفووعات الفائدة على القرض تم في نفس الوقت.

### ٤- إدارة رأس المال

سياسة مجلس الإدارة هي الحفاظ على أساس متين لرأس المال للحفاظ على المستثمر، الدائن وثقة السوق لضمان نمو النشاط في المستقبل.

ليس هناك أي تغيير في منهج الشركة في إدارة رأس المال خلال السنة.

لا تخضع الشركة لمتطلبات رأس المال المفروضة من الخارج، إلا ما هو مطلوب بموجب قانون الشركات التجارية والهيئة العامة لسوق المال.

وفقاً للممارسة السائدة في هذه الصناعة، تراقب الشركة رأس المال على أساس نسبة المديونية. يتم إحتساب هذه النسبة على أنها صافية الدين مقسوماً على مجموع رأس المال. يتم إحتساب صافي الدين على أنه مجموع الإقتراضات (متضمنة «الإقتراضات المتداولة وغير المتداولة» كما هو موضح في بيان المركز المالي) ناقصاً النقد والنقد المعادل. يتم إحتساب مجموع رأس المال على أنه «حقوق الملكية» كما هو موضح في بيان المركز المالي زائداً صافية الدين.

## إِيَضَاحاتٌ حَوْلَ الْبَيَانَاتِ الْمَالِيَّةِ لِلسَّنَةِ الْمُنْتَهِيَّةِ فِي ٣١ دِيْسِمْبِرِ ٢٠٠٩

### ٤٢- إِدَارَةِ رَأْسِ الْمَالِ (تَابِع)

٢٠٠٨ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٨ ألف فرع	٢٠٠٩ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٩ ألف فرع	
٤٣٦,٨٢٢	١٦٨,١٧٦	٤١٦,٦٣٦	١٦٠,٤٠٥	قرص طويل الأجل
(١٢,٤٥٩)	(٤,٧٩٧)	(٢٤,٠٨٨)	(٩,٢٧٤)	ناقص: النقد والنقد المعادل (إيضاح ٨)
٤٢٤,٣٦٣	١٦٢,٣٧٩	٣٩٢,٥٤٨	١٥١,١٣١	صافي الدين
٢٢,٢٦٥	٩,٠٧٨	٣٥,٩٥٦	١٣,٨٤٣	مجموع حقوق الملكية
٤٤٧,٦٢٨	١٧٢,٣٢٧	٤٢٨,٥٠٤	١٦٤,٩٧٤	مجموع رأس المال
%٩٥	%٩٥	%٩٢	%٩٢	نسبة المديونية

### ٤٣- القيمة العادلة

ترى الإدارة أن القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية لا تختلف جوهرياً من القيمة الدفترية في تاريخ بيان المركز المالي.

تم إدراج قياس القيمة العادلة في بيان المركز المالي. يقدم الجدول التالي تحليلًا للأدوات المالية التي تقتاس بعد الإدراج الأولي بالقيمة العادلة، مصنفة حسب المستويات من ١ إلى ٢ بناء على درجة ملاحظة القيمة العادلة.

المستوى ١ - قياس القيمة العادلة للأدوات المالية المشتقة من الأسعار المدرجة (غير معدلة) في أسواق نشطة لموجودات أو مطلوبات مشابهة.

المستوى ٢ - قياس القيمة العادلة للأدوات المالية المشتقة من مدخلات عدا الأسعار المدرجة المضمنة في المستوى ١ المحظوظة للموجودات أو المطلوبات، سواء بشكل مباشر (مثل الأسعار) أو غير مباشر (مشتقة من الأسعار).

المستوى ٣ - قياس القيمة العادلة للأدوات المالية المشتقة من أساليب التقييم التي تتضمن مدخلات لموجودات أو المطلوبات لم يتم بناء على بيانات محظوظة للسوق (مدخلات غير محظوظة).

## إيضاحات حول البيانات المالية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩

### ٢٥- القيمة العادلة (تابع)

المجموع ألف دولار أمريكي	٢٠٠٩ ديسمبر ٣١			المطلوبات المالية المطلوبات المالية المشتقة المجموع
	المستوى ١ ألف.ر.ع	المستوى ٢ ألف.ر.ع	المجموع ألف.ر.ع	
٤٥,٣٢٢	١٧,٤٤٩	-	١٧,٤٤٩	-
<u>٤٥,٣٢٢</u>	<u>١٧,٤٤٩</u>	<u>-</u>	<u>١٧,٤٤٩</u>	<u>-</u>

لا توجد تحويلات بين المستوى ١ والمستوى ٢ خلال الفترة.

### ٢٦- أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة حيثما إقتضت الضرورة ذلك لكي تتناشى مع عرض السنة الحالية.

### ٢٧- الموافقة على البيانات المالية

تمت الموافقة على هذه البيانات المالية والتصريح بإصدارها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٠ مارس ٢٠١٠.